

# Matkailutilasto

## Turiststatistik Tourism Statistics

### 2006, Joulukuu – december – December

#### Ulkomaisten matkailijoiden yöpymiset lisääntyivät 19 prosenttia joulukuussa 2006

Ulkomaisten matkailijoiden yöpymisten määrä jatkoi kasvuaan joulukuussa 2006. Suomen majoitusliikkeissä kirjattiin 460 000 yöpymisvuorokautta ulkomaisille matkailijoille, mikä oli 19 prosenttia enemmän kuin joulukuussa 2005. Kotimaisten matkailijoiden yöpymiset lisääntyivät 4 prosenttia edellisvuodesta. Yöpymisten kokonaismäärä kohosi lähes 1,2 miljoonaan vuorokauteen joulukuussa 2006, mikä oli 10 prosenttia enemmän kuin vuotta aiemmin.

Britit olivat ylivoimaisesti suurin ulkomaisten matkailijoiden ryhmä joulukuussa lähes 136 000 yöpymisvuorokaudellaan. Heidän yöpymisensä lisääntyivät 27 prosenttia vuoden 2005 joulukuuhun verrattuna. Venäläisten yöpymiset lisääntyivät kuitenkin eniten, 43 prosenttia, ja he sijoittuivatkin seuraavaksi 87 000 yöpymisellä. Muista tärkeimmistä Suomeen suuntautuvista matkailijamaista myös hollantilaisten yöpymiset lisääntyivät huomattavasti, 26 prosenttia.

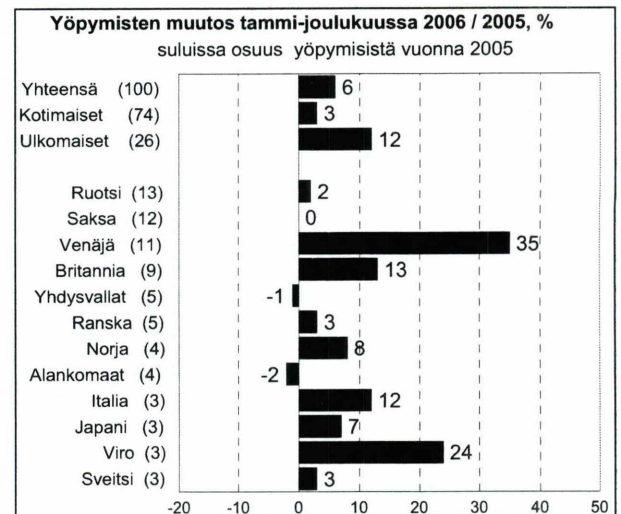
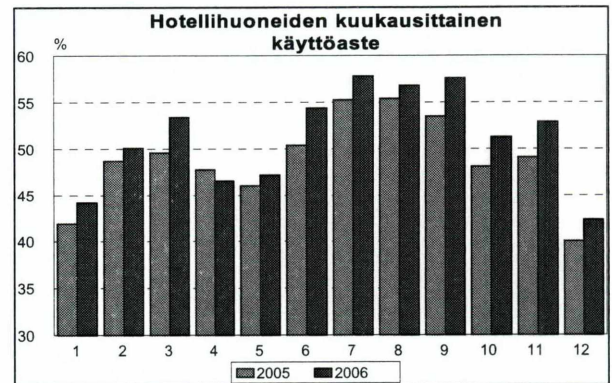
Hotellihuoneiden käyttöaste oli joulukuussa 42,3 prosenttia. Vuotta aiemmin se oli 40,0 prosenttia. Maakunnista korkeimmat huoneiden käyttöasteet mitattiin Lapissa, 60,7 prosenttia ja Uudellamaalla, 48,8 prosenttia. Rovaniemellä hotellihuoneista oli käytössä 77,7 prosenttia. Helsingin hotellihuoneiden käyttöaste oli 54,3 prosenttia. Hotellihuoneen toteutunut keskihinta oli joulukuussa 82,87 euroa vuorokaudelta, kun se vuotta aiemmin oli 80,49 euroa.

#### Suomen majoitusliikkeissä kirjattiin ennätysmäärä yöpymisiä vuonna 2006

Suomen majoitusliikkeissä rikottiin 18 miljoonan raja yöpymisvuorokausissa vuonna 2006. Yöpymisiä kirjattiin 18,2 miljoonaa vuorokautta. Määrä oli lähes 6 prosenttia suurempi kuin vuonna 2005. Kotimaisten matkailijoiden yöpymiset lisääntyivät 3 prosenttia ja ulkomaisten matkailijoiden yöpymiset 12 prosenttia.

Venäläisille ja ruotsalaisille kirjattiin yli 600 000 majoitusvuorokautta vuonna 2006. Venäläisille yöpymisiä kertyi 673 000 vuorokautta, lisäystä oli 35 prosenttia. Ruotsalaiset yöpyivät lähes 607 000 kertaa, mikä oli vajaa 2 prosenttia enemmän kuin vuotta aiemmin. Saksalaiset olivat seuraavana 542 000 yöpymisellä ja määrä oli lähes sama kuin vuonna 2005.

Vuoden 2006 joulukuun tilastossa vastaamatta jättäneiden liikkeiden osuus oli 14,6 prosenttia. Tilastollisin menetelmin korvattujen puuttuvien tietojen osuus yöpymisten kokonaismäärästä oli 5,1 prosenttia.



## Sisällys

Sisällys .....	2
Tuoteseloste .....	2
Hotellikapasiteetti ja sen käyttö .....	4
Saapuneet vieraat ja yöpymiset maakunnittain .....	6
Saapuneet vieraat ja yöpymiset asuinmaan mukaan .....	8
Kansainvälisen lentoliikenteen matkustajat .....	10
Kansainvälisen meriliikenteen matkustajat .....	11
Ruotsinkielinen sanalista .....	12
Suomalaisten matkailu loka-joulukuussa 2006 .....	14
Matkoja tehneet 15–74-vuotiaat henkilöt ja matkojen määrät .....	15
Kotimaan vapaa-ajanmatkat maksullisessa majoituksessa .....	16
Menot kotimaan vapaa-ajanmatkoilla maksullisessa majoituksessa .....	17
Matkat omalle mökille .....	18
Vierailumatkat sukulaisten ja tuttavien luokse .....	19
Yöpymisen sisältäneet vapaa-ajanmatkat ulkomaille .....	20
Laivayöpymisen sisältäneet vapaa-ajanristeiltyt ja vapaa-ajan päivämatkat .....	22
Työ- ja kokousmatkat .....	23
Lähialuematkailu .....	24
15–74-vuotiaan väestön yöpymisen sisältäneet vapaa-ajanmatkat loka-joulukuussa 1997–2006 .....	25

## Innehåll

Innehåll .....	2
Produktbeskrivning .....	2
Hotellkapacitet och kap. utnyttjande .....	4
Anlända gäster och övernattningar efter landskap .....	6
Anlända gäster och övernattningar efter bostadsland .....	8
Passagerare i internationell flygtrafik .....	10
Passagerare i internationell sjöfart .....	11
Ordlista på svenska .....	12
Finländarnas resor i oktober–december 2006 .....	14
Resande i åldern 15–74 år och antalet resor .....	15
Inrikesresor på fritiden i avgiftsbelagd inkvartering .....	16
Utgifter för inrikesresor på fritiden i avgiftsbelagd inkvartering .....	17
Resor till den egna stugan .....	18
Resor till släktingar och bekanta .....	19
Fritidsresor utomlands med övernattnings i destinationslandet .....	20
Fritidskryssningar med övernattnings bara ombord och dagsresor till utlandet på fritiden .....	22
Arbets- och konferensresor .....	23
Resor till närområden .....	24
Fritidsresor för befolkning i åldern 15–74 år i oktober–december 1997–2006 .....	25

## Contents

Contents .....	2
Product presentation .....	2
Hotel capacity and cap. utilization .....	4
Visitor arrivals and nights spent by region .....	6
Visitor arrivals and nights spent by country of residence .....	8
International passenger transport by air .....	10
International passenger transport by sea .....	11
Vocabulary in Swedish .....	12
Finnish travel in October–December 2006 .....	14
Visitors 15–74 of age and number of trips .....	15
Domestic leisure trips with paid accommodation .....	16
Expenditure on domestic leisure trips with paid accommodation .....	17
Trips to own freetime residence .....	18
Visits to friends and relatives .....	19
Overnight leisure trips abroad .....	20
Overnight leisure cruises and same-day leisure trips abroad .....	22
Business and professional trips .....	23
Trips to neighbouring countries .....	24
Overnight leisure trips by persons aged 15–74 in October–December 1997–2006 .....	25

## Tuoteseloste

### Tilaston kattavuus

Tilastokeskuksen majoitustilastoon sisältyvät hotellit ja vastaavat majoitusliikkeet (motellit, matkustajakodit yms.), lomakylät ja leirintäalueet, joissa on vähintään 10 huonetta, mökkiä tai sähköpistokkeella varustettua matkailuvaunupaikkaa sekä retkeilymajat. Kokokriteerin alapuolelle jääviä pieniä liikkeitä on yli 40 prosenttia majoitusliikkeistä, näiden osuus huonekapasiteetista on alle 10 prosenttia. Pienten liikkeiden lisäksi tilastoinnin ulkopuolelle jäävät mm. yksityiset vuokramökit. Majoitusliikkeiden luokittelu noudattaa toimialaluokitusta (TOL 2002), joka perustuu Euroopan unionin yhteiseen toimialaluokituksen (NACE 2002).

## Product presentation

### Coverage of accommodation statistics

Accommodation statistics cover hotels and similar establishments (motels, guest homes, boarding houses), holiday villages and camping sites with at least 10 rooms, cottages or caravan pitches, and youth hostels. The size criterion excludes over 40 per cent of establishments, which account for less than 10 per cent of the total room capacity. Besides small establishments, private rental cottages are also not included in the statistics. The breakdown of establishments by type is consistent with the Standard Industrial Classification (SIC 2002), which is based on the general classification of the economic activities of the European Union (NACE 2002).

## Tietosisältö

Tilasto sisältää tietoa hotellien kapasiteetista (liikkeiden, huoneiden ja vuodepaikkojen lukumäärä), kapasiteetin käytöstä (huoneiden ja vuodepaikkojen käyttöaste) ja huoneiden keskihinoista sekä kaikkien majoitusliikkeiden matkailijavirroista. Hotellihuoneiden käyttöaste ja keskihinnat on esitetty maakunnittain ja suurimmista kunnista (taulukko 1). Hotelleihin ja kaikkiin majoitusliikkeisiin saapuneet vieraat ja yöpymiset on esitetty maakunnittain ja suurimmista kunnista (taulukko 2). Lisäksi yöpymiset on esitetty majoitustyypeittäin (TOL 2002) asuinmaittain eriteltyinä (taulukko 3).

## Tietojen keruu

Majoitustilaston tiedot kerätään kuukausittain tilastoinnin piirissä olevilta majoitusliikkeiltä. Ahvenanmaan tiedot saadaan maakunnan tilastotoimiston Ålands statistik- och utredningsbyrån (ÅSUB) kautta. Tietojen antaminen Tilastokeskukselle perustuu lakiin (280/2004).

## Puuttuvan tiedon käsittely

Puuttuvien tietojen käsittelyssä on käytetty imputointimenetelmiä. Tällä tarkoitetaan puuttuvien tietojen paikkausta korvikearvoilla, jotka on estimoitu mahdollisimman oikeiksi. Tässä tilastossa kuukausikohtainen korvikearvo otetaan ensisijaisesti majoitusliikkeen aikaisemmilta vuosilta ja toissijaisesti mahdollisimman samankaltaisen (toimialan, kapasiteetin ja alueen suhteen) vastanneen majoitusliikkeen tiedoista. Matkailutilaston kuukausijulkaisussa (ks. kansisivu) ilmoitetaan imputoitujen yöpymisten prosenttiosuus kaikista yöpymisistä ja vastaamatta jättäneiden liikkeiden prosenttiosuus kaikkien liikkeiden lukumäärästä.

## Hotellihuoneiden käyttöaste ja keskihinta

Hotellihuoneiden käyttöaste on laskettu päivittäin käytössä olleiden huoneiden prosenttiosuutena kaikista käytettävänä olleesta huonekapasiteetista, josta on vähennetty peruskorjauksessa olleet huoneet (nettokäyttöaste). Vuoteiden käyttöaste on laskettu yöpymisten prosenttiosuutena käytettävänä olleista vuodepaikoista. Huoneiden käyttöasteen muutos on ilmoitettu prosenttiyksikköinä edellisen vuoden vastaavaan kuukauteen verrattuna. Huoneiden keskihinta on saatu jakamalla majoitusmyynnistä saadut tulot käytössä olleiden huoneiden lukumäärällä (taulukko 1).

## Ennakkotietojen vertailukelpoisuus

Yöpymisten muutos (kaikki majoitusliikkeet ja hotellit) ilmoitetaan prosenttimuutoksena edellisen vuoden vastaavaan kuukauteen verrattuna (taulukko 3). Vertailtavien vuosien puuttuvat tiedot on korvattu tilastollisin menetelmin (ks. Puuttuvan tiedon käsittely). Puuttuvan tiedon käsittely on otettu käyttöön vuoden 2004 alussa.

Kaikki kuukausitaulukoiden tiedot esitetään myös kumulatiivisina.

## Data contents

This monthly report contains preliminary data on hotel capacity (number of hotels, rooms, bed-places), utilisation of the capacity (occupancy rate of rooms and bed-places) and average room prices, as well as guest flows in all accommodation establishments. The occupancy rate and the average room prices are presented by region and by the biggest municipalities (Table 1). Guest arrivals in hotels and in all accommodation establishments are presented by region and by the biggest municipalities (Table 2). In addition, nights spent are also presented by type of establishment (SIC 2002) and by country of residence (Table 3).

## Data collection

The data are collected monthly from accommodation establishments by questionnaires issued by Statistics Finland or the establishments may also supply the information as printouts from their own computer systems. Data on Åland are obtained via the region's own statistical bureau, Ålands statistik- och utredningsbyrån (ÅSUB). Establishments have a statutory obligation (Act 280/2004) to supply the data.

## Response rate and non-response

Imputation methods are used to compensate missing data. In these statistics, the primary imputation method is utilisation of earlier data from the establishment. If earlier data are not available, the donor unit will be the unit closest to the missing unit by size, type and region. The percentage share of non-responded hotels is given on the cover of this monthly bulletin, as well as the percentage share of the number of estimated nights of the total.

## Room occupancy rate and average price

Hotel room occupancy rate shows the percentage share of the rooms that are occupied daily of the total hotel room capacity during a given month, from which rooms under reparation have been deducted (net room occupancy). The occupancy rate of bed-places is calculated as the percentage share of occupied nights of all bed-places available during a given month. Change in room occupancy rate is shown as the percentage point change in room occupancy rate compared to the respective month in the previous year. The average room price is calculated by dividing monthly accommodation receipts by the number of rooms sold during a given month. (Table 1).

## Comparability of the monthly data

Change in the number of nights spent (all accommodation establishments and hotels) is shown as the percentage change in the number of nights spent compared to the respective month in the previous year (Table 3). Missing data of the comparable periods are compensated using the statistical methods described above (see Response rate and non-response).

All the monthly tables are also compiled cumulatively.

2006 Joulukuu - December - December

1. Hotellikapasiteetti ja sen käyttö - Hotel capacity and capacity utilization

Maakunta - Region Kunta - Municipality	Hotellien lukumäärä Number of establ.	Huoneet - Bedrooms				Vuoteet - Bed-places	
		Lukumäärä	Käyttöaste	Muutos ed.	Keskihinta €	Lukumäärä	Käyttöaste
		Number	Occupancy rate %	v. %-yks. <sup>1)</sup> Change %-unit	Sis. alv. 8 % Room price € Vat inc. 8 %	Number	Occupancy rate %
<b>Koko maa</b>	<b>669</b>	<b>46 721</b>	<b>42,3</b>	<b>2,3</b>	<b>82,87</b>	<b>100 045</b>	<b>35,4</b>
<b>Manner - Suomi</b>	<b>656</b>	<b>46 061</b>	<b>42,6</b>	<b>2,3</b>	<b>82,86</b>	<b>98 661</b>	<b>35,6</b>
<b>Uusimaa</b>	<b>95</b>	<b>11 741</b>	<b>48,8</b>	<b>2,2</b>	<b>94,46</b>	<b>21 946</b>	<b>37,7</b>
Espoo	12	1 148	44,3	5,4	77,28	2 222	31,6
Helsinki	45	7 342	54,3	2,6	99,74	13 669	41,5
Vantaa	9	1 506	48,8	6,8	87,66	2 647	42,0
<b>Itä-Uusimaa</b>	<b>7</b>	<b>480</b>	<b>37,2</b>	<b>3,6</b>	<b>86,97</b>	<b>870</b>	<b>31,4</b>
Porvoo	6	430	39,6	3,2	87,72	766	34,2
<b>Varsinais-Suomi</b>	<b>43</b>	<b>3 314</b>	<b>37,1</b>	<b>-3,8</b>	<b>85,20</b>	<b>6 296</b>	<b>34,1</b>
Salo	4	178	50,0	-9,0	84,35	298	34,8
Turku	18	2 058	37,2	-7,2	75,97	3 825	35,4
<b>Satakunta</b>	<b>27</b>	<b>1 239</b>	<b>26,5</b>	<b>0,1</b>	<b>68,42</b>	<b>2 506</b>	<b>18,0</b>
Pori	8	601	29,4	0,1	65,49	1 197	20,2
Rauma	7	281	33,3	-3,1	79,18	499	23,6
<b>Kanta-Häme</b>	<b>21</b>	<b>1 315</b>	<b>30,4</b>	<b>2,0</b>	<b>82,07</b>	<b>2 796</b>	<b>24,2</b>
Hämeenlinna	7	612	40,5	7,4	93,07	1 271	31,9
<b>Pirkanmaa</b>	<b>43</b>	<b>3 389</b>	<b>44,2</b>	<b>2,5</b>	<b>80,22</b>	<b>6 861</b>	<b>37,5</b>
Tampere	20	2 082	54,4	3,5	80,38	3 961	46,3
<b>Päijät-Häme</b>	<b>21</b>	<b>1 737</b>	<b>27,3</b>	<b>5,0</b>	<b>72,06</b>	<b>3 629</b>	<b>23,4</b>
Heinola	4	420	30,3	1,4	63,19	916	26,8
Lahti	10	898	26,1	6,2	74,20	1 658	21,8
<b>Kymenlaakso</b>	<b>17</b>	<b>932</b>	<b>28,5</b>	<b>0,5</b>	<b>78,66</b>	<b>1 771</b>	<b>22,1</b>
Kotka	6	383	30,9	2,4	74,66	733	23,2
<b>Etelä-Karjala</b>	<b>21</b>	<b>1 121</b>	<b>38,8</b>	<b>-2,6</b>	<b>76,34</b>	<b>2 279</b>	<b>33,0</b>
Imatra	5	443	40,4	-7,1	85,73	865	38,4
Lappeenranta	6	472	46,1	2,0	68,86	875	40,3
<b>Etelä-Savo</b>	<b>31</b>	<b>1 431</b>	<b>28,9</b>	<b>4,4</b>	<b>65,23</b>	<b>3 059</b>	<b>22,1</b>
Mikkeli	4	454	34,1	3,1	69,80	897	27,7
Savonlinna	7	268	40,2	8,3	69,58	560	29,4
<b>Pohjois-Savo</b>	<b>32</b>	<b>2 234</b>	<b>39,6</b>	<b>1,4</b>	<b>75,59</b>	<b>4 922</b>	<b>33,8</b>
Iisalmi	4	222	40,3	-1,5	72,99	391	36,0
Kuopio	11	930	46,6	4,1	74,09	1 876	40,7
<b>Pohjois-Karjala</b>	<b>28</b>	<b>1 168</b>	<b>31,7</b>	<b>-3,4</b>	<b>76,32</b>	<b>2 588</b>	<b>26,0</b>
Joensuu	8	501	38,3	-7,8	80,26	888	31,3
Lieksa	4	142	21,7	-4,2	76,77	273	22,7
Nurmes	4	192	27,5	2,5	61,60	550	22,7
<b>Keski-Suomi</b>	<b>36</b>	<b>2 479</b>	<b>36,6</b>	<b>3,3</b>	<b>77,24</b>	<b>6 694</b>	<b>29,8</b>
Jyväskylä	9	1 085	42,2	6,0	78,94	2 014	35,7
Jämsä	4	487	31,5	-0,5	70,02	2 366	28,9
<b>Etelä-Pohjanmaa</b>	<b>26</b>	<b>1 285</b>	<b>36,7</b>	<b>1,6</b>	<b>66,08</b>	<b>2 671</b>	<b>32,1</b>
Seinäjoki	7	422	41,8	0,2	69,57	823	30,3
<b>Pohjanmaa</b>	<b>27</b>	<b>1 350</b>	<b>28,5</b>	<b>4,2</b>	<b>66,42</b>	<b>2 982</b>	<b>17,9</b>
Vaasa	11	895	30,2	3,0	70,33	2 118	18,1
<b>Keski-Pohjanmaa</b>	<b>9</b>	<b>491</b>	<b>32,4</b>	<b>1,4</b>	<b>67,19</b>	<b>905</b>	<b>26,3</b>
Kokkola	4	347	35,8	4,1	69,21	622	27,4
<b>Pohjois-Pohjanmaa</b>	<b>49</b>	<b>3 073</b>	<b>42,6</b>	<b>3,2</b>	<b>74,01</b>	<b>6 837</b>	<b>37,8</b>
Kuusamo	10	833	47,3	3,1	77,57	2 169	46,2
Oulu	9	1 202	52,9	7,1	76,78	2 257	45,2
<b>Kainuu</b>	<b>23</b>	<b>1 489</b>	<b>40,2</b>	<b>2,4</b>	<b>64,98</b>	<b>4 568</b>	<b>33,8</b>
Kajaani	7	491	26,5	2,2	61,63	923	23,2
Sotkamo	6	669	59,0	1,5	69,40	2 728	41,9
<b>Lappi</b>	<b>100</b>	<b>5 793</b>	<b>60,7</b>	<b>5,2</b>	<b>82,93</b>	<b>14 481</b>	<b>54,1</b>
Inari	15	985	59,3	-4,4	70,53	2 549	45,2
Kittilä	7	667	69,5	4,9	73,92	2 089	51,8
Kolari	9	512	68,9	12,1	84,51	1 251	74,8
Muonio	5	429	76,7	20,6	86,54	1 116	49,9
Pelkosenniemi	6	186	54,9	13,0	65,39	580	46,2
Rovaniemi	17	1 278	77,7	0,0	98,74	2 645	84,5
Salla	4	220	47,3	6,3	77,00	706	41,9
Sodankylä	10	419	54,3	4,8	84,62	1 239	46,8
<b>Ahvenanmaa<sup>2)</sup></b>	<b>13</b>	<b>660</b>	<b>19,1</b>	<b>-0,4</b>	<b>..</b>	<b>1 384</b>	<b>15,1</b>
Maarianhamina	7	478	22,8	-6,0	..	975	18,2

<sup>1)</sup> %-yksikön muutokset laskettu edellisen vuoden vertailukelpoisista luvuista - %-unit is calculated from comparable data for 2005.

<sup>2)</sup> Erilaisista tilastointimenetelmistä johtuen Ahvenanmaan tiedot saattavat poiketa Ålands statistik- och utredningsbyrån julkaisemista tiedoista (ASUB).

Because of divergent statistical methods, the figures for Åland presented here may differ from those published by Statistics and Research Åland (ASUB).

2006 Tammikuu - joulukuu - Januari - december - January - December

1. Hotellikapasiteetti ja sen käyttö - Hotel capacity and capacity utilization

Maakunta - Region Kunta - Municipality	Hotellien lukumäärä Number of establ.	Huoneet - Bedrooms				Vuoteet - Bed-places	
		Lukumäärä Number	Käyttöaste Occupancy rate %	Muutos ed. v. %-yks. <sup>(1)</sup> Change %-unit	Keskihinta € Sis. alv. 8 % Room price € Vat inc. 8 %	Lukumäärä Number	Käyttöaste Occupancy rate %
<b>Koko maa</b>	<b>685</b>	<b>47 472</b>	<b>51,4</b>	<b>2,3</b>	<b>81,77</b>	<b>101 501</b>	<b>39,9</b>
<b>Manner - Suomi</b>	<b>670</b>	<b>46 778</b>	<b>51,6</b>	<b>2,4</b>	<b>81,74</b>	<b>99 925</b>	<b>39,9</b>
<b>Uusimaa</b>	<b>98</b>	<b>11 959</b>	<b>63,4</b>	<b>3,3</b>	<b>96,91</b>	<b>22 461</b>	<b>47,9</b>
Espoo	13	1 247	56,7	3,5	77,16	2 344	43,1
Helsinki	45	7 425	69,0	2,1	104,39	13 951	50,8
Vantaa	9	1 505	62,1	6,8	92,07	2 645	50,9
<b>Itä-Uusimaa</b>	<b>7</b>	<b>477</b>	<b>51,4</b>	<b>4,2</b>	<b>84,75</b>	<b>867</b>	<b>41,8</b>
Porvoo	6	427	53,8	4,0	85,21	763	44,4
<b>Varsinais-Suomi</b>	<b>45</b>	<b>3 345</b>	<b>53,5</b>	<b>0,8</b>	<b>76,29</b>	<b>6 383</b>	<b>48,0</b>
Turku	18	2 019	56,4	-0,2	76,22	3 758	51,6
<b>Satakunta</b>	<b>28</b>	<b>1 278</b>	<b>42,8</b>	<b>5,6</b>	<b>70,56</b>	<b>2 489</b>	<b>31,5</b>
Pori	8	594	45,2	3,8	72,09	1 102	35,6
Rauma	7	311	53,4	8,0	74,90	535	41,2
<b>Kanta-Häme</b>	<b>21</b>	<b>1 315</b>	<b>43,9</b>	<b>6,5</b>	<b>80,11</b>	<b>2 829</b>	<b>33,6</b>
Hämeenlinna	7	609	52,9	11,9	92,41	1 279	40,6
<b>Pirkanmaa</b>	<b>44</b>	<b>3 430</b>	<b>57,6</b>	<b>2,6</b>	<b>81,31</b>	<b>6 993</b>	<b>47,4</b>
Tampere	20	2 109	67,9	2,4	82,62	4 025	55,3
<b>Päijät-Häme</b>	<b>22</b>	<b>1 745</b>	<b>38,2</b>	<b>1,8</b>	<b>70,80</b>	<b>3 663</b>	<b>33,6</b>
Heinola	4	412	42,4	2,3	60,20	867	43,2
Lahti	11	917	37,3	2,1	74,22	1 703	31,0
<b>Kymenlaakso</b>	<b>18</b>	<b>944</b>	<b>38,8</b>	<b>-0,5</b>	<b>79,52</b>	<b>1 799</b>	<b>30,5</b>
Kotka	6	383	39,3	-0,8	74,64	733	29,1
<b>Etelä-Karjala</b>	<b>22</b>	<b>1 215</b>	<b>54,8</b>	<b>0,5</b>	<b>77,41</b>	<b>2 536</b>	<b>46,8</b>
Imatra	5	428	61,0	2,2	89,43	836	60,6
Lappeenranta	6	503	61,5	-0,6	71,54	942	51,8
<b>Etelä-Savo</b>	<b>35</b>	<b>1 662</b>	<b>39,4</b>	<b>0,6</b>	<b>69,12</b>	<b>3 571</b>	<b>30,8</b>
Mikkeli	6	504	44,8	0,0	72,03	996	37,5
Savonlinna	8	388	46,3	-0,4	79,41	793	37,4
<b>Pohjois-Savo</b>	<b>31</b>	<b>2 227</b>	<b>50,8</b>	<b>2,3</b>	<b>70,57</b>	<b>4 921</b>	<b>40,8</b>
Iisalmi	4	222	54,9	2,0	64,74	391	51,9
Kuopio	11	957	57,8	3,0	75,06	1 935	47,6
<b>Pohjois-Karjala</b>	<b>29</b>	<b>1 237</b>	<b>45,0</b>	<b>2,4</b>	<b>75,13</b>	<b>2 784</b>	<b>34,3</b>
Joensuu	8	531	51,8	-0,3	83,11	958	40,8
Lieksa	4	147	44,8	6,5	72,47	291	46,0
Nurmes	4	199	34,1	1,4	48,97	560	25,6
<b>Keski-Suomi</b>	<b>37</b>	<b>2 600</b>	<b>48,9</b>	<b>2,4</b>	<b>74,63</b>	<b>6 951</b>	<b>34,3</b>
Jyväskylä	10	1 211	56,4	3,5	78,15	2 282	44,0
Jämsä	4	487	39,2	0,5	72,65	2 344	24,4
<b>Etelä-Pohjanmaa</b>	<b>27</b>	<b>1 394</b>	<b>50,3</b>	<b>1,7</b>	<b>65,17</b>	<b>2 862</b>	<b>43,6</b>
Seinäjoki	6	429	58,4	8,3	74,52	824	43,3
<b>Pohjanmaa</b>	<b>28</b>	<b>1 413</b>	<b>42,5</b>	<b>1,5</b>	<b>71,19</b>	<b>3 070</b>	<b>31,9</b>
Vaasa	11	898	46,9	2,9	74,52	2 132	33,9
<b>Keski-Pohjanmaa</b>	<b>10</b>	<b>516</b>	<b>43,7</b>	<b>4,1</b>	<b>62,84</b>	<b>969</b>	<b>33,9</b>
Kokkola	5	356	49,7	6,6	65,71	646	38,0
<b>Pohjois-Pohjanmaa</b>	<b>48</b>	<b>3 062</b>	<b>50,3</b>	<b>2,0</b>	<b>75,18</b>	<b>6 907</b>	<b>39,1</b>
Kuusamo	9	789	46,2	2,2	73,81	2 089	38,0
Oulu	9	1 218	64,2	3,4	81,68	2 343	51,9
<b>Kainuu</b>	<b>23</b>	<b>1 485</b>	<b>46,0</b>	<b>0,2</b>	<b>62,30</b>	<b>4 314</b>	<b>38,4</b>
Kajaani	7	489	38,9	1,4	63,05	924	31,2
Sotkamo	6	657	61,9	-0,2	64,38	2 370	50,2
<b>Lappi</b>	<b>98</b>	<b>5 475</b>	<b>42,7</b>	<b>1,5</b>	<b>72,80</b>	<b>13 558</b>	<b>32,1</b>
Enontekiö	5	229	34,2	2,4	77,29	495	30,7
Inari	14	939	50,4	0,4	64,45	2 336	37,4
Kemi	5	324	39,5	1,4	76,38	614	32,1
Kittilä	7	649	46,7	-0,6	80,44	2 023	29,4
Kolari	8	434	43,8	0,9	82,79	1 087	37,1
Pelkosenniemi	6	189	44,2	3,3	67,44	587	32,2
Rovaniemi	17	1 282	45,4	0,4	70,74	2 655	37,8
Salla	4	220	32,7	9,0	60,05	706	22,1
Sodankylä	10	380	36,5	1,6	68,45	1 078	27,9
<b>Ahvenanmaa<sup>2)</sup></b>	<b>15</b>	<b>695</b>	<b>42,4</b>	<b>-1,2</b>	<b>..</b>	<b>1 576</b>	<b>36,5</b>
Maarianhamina	8	475	47,6	-2,4	..	967	42,0

<sup>1)</sup> %-yksikön muutokset laskettu edellisen vuoden vertailukelpoisista luvuista - %-unit is calculated from comparable data for 2005.

<sup>2)</sup> Erilaisista tilastointimenetelmistä johtuen Ahvenanmaan tiedot saattavat poiketa Alands statistik- och utredningsbyrån julkaisemista tiedoista (ASUB).

Because of divergent statistical methods, the figures for Åland presented here may differ from those published by Statistics and Research Åland (ASUB).

2006 Joulukuu - December - December

2. Saapuneet vieraat ja yöpymiset maakunnittain -Visitor arrivals and nights spent by region

Maakunta - Region Kunta - Municipality	Kaikki liikkeet - All establishments					Hotellit - Hotels				
	Saapuneet - Arrivals		Yöpymiset - Nights			Saapuneet - Arrivals		Yöpymiset - Nights		
	Yhteensä Total	Ulkom. Non-resid.	Yhteensä Total	Muutos <sup>1)</sup> Change <sup>1)</sup> (%)	Ulkom. Non-resid.	Yhteensä Total	Ulkom. Non-resid.	Yhteensä Total	Muutos <sup>1)</sup> Change <sup>1)</sup> (%)	Ulkom. Non-resid.
<b>Koko maa</b>	<b>576 882</b>	<b>189 214</b>	<b>1 153 348</b>	<b>9,8</b>	<b>459 877</b>	<b>537 348</b>	<b>176 820</b>	<b>1 026 115</b>	<b>9,2</b>	<b>417 607</b>
<b>Manner - Suomi</b>	<b>572 947</b>	<b>187 358</b>	<b>1 146 898</b>	<b>9,7</b>	<b>456 940</b>	<b>534 146</b>	<b>175 497</b>	<b>1 021 338</b>	<b>9,1</b>	<b>415 760</b>
<b>Uusimaa</b>	<b>148 539</b>	<b>66 888</b>	<b>251 686</b>	<b>9,5</b>	<b>131 526</b>	<b>143 991</b>	<b>64 299</b>	<b>236 480</b>	<b>8,7</b>	<b>124 325</b>
Espoo	.	.	.	.	.	9 291	3 544	18 416	12,2	8 046
Helsinki	104 875	53 935	176 299	10,2	105 773	101 052	51 361	164 744	10,2	98 625
Vantaa	.	.	.	.	.	24 762	8 030	33 540	18,8	14 758
<b>Itä-Uusimaa</b>	<b>5 098</b>	<b>858</b>	<b>8 324</b>	<b>5,0</b>	<b>2 121</b>	<b>4 813</b>	<b>805</b>	<b>7 621</b>	<b>6,0</b>	<b>1 901</b>
Porvoo	.	.	.	.	.	4 607	759	7 317	8,4	1 814
<b>Varsinais-Suomi</b>	<b>36 866</b>	<b>5 353</b>	<b>63 018</b>	<b>0,9</b>	<b>12 418</b>	<b>36 048</b>	<b>5 136</b>	<b>61 224</b>	<b>1,1</b>	<b>12 020</b>
Salo	.	.	.	.	.	1 365	449	2 388	-11,0	1 258
Turku	26 207	3 430	39 192	-1,3	6 758	25 756	3 249	38 357	-0,9	6 405
<b>Satakunta</b>	<b>8 762</b>	<b>978</b>	<b>13 539</b>	<b>-0,9</b>	<b>2 807</b>	<b>8 399</b>	<b>959</b>	<b>12 852</b>	<b>3,3</b>	<b>2 692</b>
Pori	.	.	.	.	.	4 430	477	6 378	4,3	1 379
Rauma	.	.	.	.	.	2 143	411	3 597	-4,6	1 098
<b>Kanta-Häme</b>	<b>13 645</b>	<b>1 062</b>	<b>22 420</b>	<b>19,3</b>	<b>2 456</b>	<b>12 583</b>	<b>1 011</b>	<b>19 062</b>	<b>25,3</b>	<b>2 319</b>
Hämeenlinna	.	.	.	.	.	8 526	656	10 939	65,4	1 304
<b>Pirkanmaa</b>	<b>50 186</b>	<b>5 806</b>	<b>82 120</b>	<b>11,0</b>	<b>13 536</b>	<b>47 626</b>	<b>5 683</b>	<b>74 502</b>	<b>14,4</b>	<b>12 800</b>
Tampere	.	.	.	.	.	35 349	4 883	51 379	23,0	10 729
<b>Päijät-Häme</b>	<b>13 421</b>	<b>2 334</b>	<b>29 986</b>	<b>13,6</b>	<b>4 669</b>	<b>11 018</b>	<b>2 258</b>	<b>24 527</b>	<b>15,1</b>	<b>4 253</b>
Heinola	.	.	.	.	.	718	44	7 076	5,8	93
Lahti	.	.	.	.	.	7 160	1 765	10 332	23,8	3 072
<b>Kymenlaakso</b>	<b>9 097</b>	<b>1 556</b>	<b>12 915</b>	<b>6,5</b>	<b>2 175</b>	<b>8 520</b>	<b>1 457</b>	<b>11 166</b>	<b>0,3</b>	<b>2 008</b>
Kotka	3 770	1 031	5 316	16,4	1 406	3 533	932	4 632	8,4	1 239
<b>Etelä-Karjala</b>	<b>14 370</b>	<b>5 971</b>	<b>22 947</b>	<b>-4,2</b>	<b>9 331</b>	<b>14 073</b>	<b>5 865</b>	<b>22 386</b>	<b>-4,8</b>	<b>9 177</b>
Imatra	.	.	.	.	.	5 552	3 360	9 327	-17,6	5 485
Lappeenranta	.	.	.	.	.	7 476	2 106	10 761	15,0	2 909
<b>Etelä-Savo</b>	<b>13 114</b>	<b>2 062</b>	<b>25 769</b>	<b>16,2</b>	<b>4 576</b>	<b>11 064</b>	<b>1 567</b>	<b>20 212</b>	<b>18,0</b>	<b>2 838</b>
Mikkeli	.	.	.	.	.	4 751	628	7 626	26,0	1 163
Savonlinna	.	.	.	.	.	2 337	476	4 478	33,3	837
<b>Pohjois-Savo</b>	<b>29 450</b>	<b>3 778</b>	<b>54 728</b>	<b>4,3</b>	<b>9 160</b>	<b>27 454</b>	<b>3 179</b>	<b>49 823</b>	<b>4,7</b>	<b>7 416</b>
Iisalmi	.	.	.	.	.	2 453	101	4 117	-7,0	200
Kuopio	.	.	.	.	.	14 893	1 766	22 348	8,3	3 521
<b>Pohjois-Karjala</b>	<b>12 007</b>	<b>1 404</b>	<b>20 887</b>	<b>-1,7</b>	<b>3 417</b>	<b>11 463</b>	<b>1 365</b>	<b>19 792</b>	<b>-2,8</b>	<b>3 279</b>
Joensuu	.	.	.	.	.	6 166	538	8 094	5,0	919
Lieksa	1 238	213	2 262	-17,3	385	1 073	204	1 924	-21,1	358
Nurmes	.	.	.	.	.	1 592	422	3 842	5,5	1 665
<b>Keski-Suomi</b>	<b>28 539</b>	<b>3 868</b>	<b>58 604</b>	<b>-0,1</b>	<b>11 751</b>	<b>27 567</b>	<b>3 612</b>	<b>55 615</b>	<b>0,2</b>	<b>11 048</b>
Jyväskylä	.	.	.	.	.	13 248	1 680	17 576	-5,4	3 430
Jämsä	.	.	.	.	.	6 052	1 103	21 034	-1,2	4 969
<b>Etelä-Pohjanmaa</b>	<b>14 686</b>	<b>392</b>	<b>25 607</b>	<b>5,6</b>	<b>916</b>	<b>13 764</b>	<b>388</b>	<b>24 137</b>	<b>6,0</b>	<b>904</b>
Seinäjoki	.	.	.	.	.	4 907	156	5 877	-12,4	309
<b>Pohjanmaa</b>	<b>10 090</b>	<b>1 179</b>	<b>16 504</b>	<b>7,7</b>	<b>2 738</b>	<b>9 874</b>	<b>1 174</b>	<b>15 862</b>	<b>7,7</b>	<b>2 679</b>
Vaasa	.	.	.	.	.	7 934	956	11 327	6,5	1 966
<b>Keski-Pohjanmaa</b>	<b>4 666</b>	<b>246</b>	<b>7 263</b>	<b>-12,7</b>	<b>501</b>	<b>4 312</b>	<b>212</b>	<b>6 447</b>	<b>1,8</b>	<b>413</b>
Kokkola	.	.	.	.	.	3 480	208	4 458	4,2	393
<b>Pohjois-Pohjanmaa</b>	<b>40 387</b>	<b>8 881</b>	<b>84 119</b>	<b>13,7</b>	<b>23 203</b>	<b>37 400</b>	<b>7 880</b>	<b>73 340</b>	<b>12,9</b>	<b>21 160</b>
Kuusamo	11 177	3 419	35 542	28,8	12 867	9 887	3 135	30 744	25,5	11 943
Oulu	.	.	.	.	.	19 916	2 926	27 246	10,3	4 681
<b>Kainuu</b>	<b>18 708</b>	<b>3 603</b>	<b>61 011</b>	<b>9,8</b>	<b>14 719</b>	<b>15 039</b>	<b>3 073</b>	<b>47 323</b>	<b>4,6</b>	<b>11 342</b>
Kajaani	.	.	.	.	.	3 880	734	6 223	6,3	1 537
Sotkamo	10 786	2 124	41 802	8,9	9 179	9 246	1 917	35 439	1,4	7 613
<b>Lappi</b>	<b>101 316</b>	<b>71 139</b>	<b>285 451</b>	<b>16,9</b>	<b>204 920</b>	<b>89 138</b>	<b>65 574</b>	<b>238 967</b>	<b>15,1</b>	<b>183 186</b>
Inari	12 792	10 120	36 018	-6,7	26 447	12 664	10 082	35 733	-7,1	26 345
Kittilä	13 549	9 227	45 258	26,4	33 198	10 954	7 711	33 518	22,0	25 439
Kolari	11 287	7 775	45 687	25,8	29 756	8 311	6 923	28 617	36,1	23 966
Muonio	5 980	5 078	17 108	13,5	14 719	5 850	5 053	16 867	13,7	14 677
Pelkosenniemi	.	.	.	.	.	2 613	1 402	7 905	31,5	3 993
Rovaniemi	31 569	23 448	77 025	9,7	63 419	28 383	21 183	69 109	7,9	57 654
Salla	.	.	.	.	.	2 446	1 384	9 178	44,3	4 733
Sodankylä	.	.	.	.	.	5 634	4 390	17 894	4,1	14 276
<b>Ahvenanmaa<sup>2)</sup></b>	<b>3 935</b>	<b>1 856</b>	<b>6 450</b>	<b>31,6</b>	<b>2 937</b>	<b>3 202</b>	<b>1 323</b>	<b>4 777</b>	<b>28,8</b>	<b>1 847</b>
Maarianhamina	.	.	.	.	.	2 813	1 102	4 100	21,0	1 460

<sup>1)</sup> Muutosprosentti laskettu edellisen vuoden vertailukelpoisista luvuista - Change % is calculated from comparable data for 2005.

<sup>2)</sup> Erilaisista tilastointimenetelmistä johtuen Ahvenanmaan tiedot saattavat poiketa Ålands statistik- och utredningsbyrån julkaisemista tiedoista (ASUB).

Because of divergent statistical methods, the figures for Åland presented here may differ from those published by Statistics and Research Åland (ASUB).

2006 Tammikuu - joulukuu - Januari - december - January - December

2. Saapuneet vieraat ja yöpymiset maakunnittain -Visitor arrivals and nights spent by region

Maakunta - Region Kunta - Municipality	Kaikki liikkeet - All establishments					Hotellit - Hotels				
	Saapuneet - Arrivals		Yöpymiset - Nights			Saapuneet - Arrivals		Yöpymiset - Nights		
	Yhteensä Total	Ulkom. Non-resid.	Yhteensä Total	Muutos <sup>1)</sup> Change <sup>1)</sup> (%)	Ulkom. Non-resid.	Yhteensä Total	Ulkom. Non-resid.	Yhteensä Total	Muutos <sup>1)</sup> Change <sup>1)</sup> (%)	Ulkom. Non-resid.
<b>Koko maa</b>	<b>9 658 718</b>	<b>2 325 330</b>	<b>18 236 137</b>	<b>5,7</b>	<b>5 036 202</b>	<b>8 061 992</b>	<b>2 012 629</b>	<b>14 551 993</b>	<b>5,9</b>	<b>4 249 725</b>
<b>Manner - Suomi</b>	<b>9 423 442</b>	<b>2 195 973</b>	<b>17 757 076</b>	<b>5,7</b>	<b>4 750 897</b>	<b>7 941 070</b>	<b>1 953 093</b>	<b>14 353 588</b>	<b>5,9</b>	<b>4 148 370</b>
<b>Uusimaa</b>	<b>2 392 839</b>	<b>1 071 583</b>	<b>4 190 082</b>	<b>7,7</b>	<b>2 127 461</b>	<b>2 250 159</b>	<b>1 017 675</b>	<b>3 847 973</b>	<b>7,6</b>	<b>1 991 732</b>
Espoo						181 673	70 209	355 261	9,4	155 064
Helsinki	1 563 032	846 012	2 757 769	7,9	1 707 829	1 484 230	798 949	2 554 951	8,0	1 585 559
Vantaa						365 327	120 526	488 839	13,5	189 450
<b>Itä-Uusimaa</b>	<b>93 080</b>	<b>16 259</b>	<b>162 250</b>	<b>9,8</b>	<b>37 995</b>	<b>77 821</b>	<b>12 210</b>	<b>128 777</b>	<b>6,6</b>	<b>26 808</b>
Porvoo						72 885	10 926	120 250	7,8	23 395
<b>Varsinais-Suomi</b>	<b>721 382</b>	<b>139 119</b>	<b>1 302 122</b>	<b>7,8</b>	<b>296 836</b>	<b>630 604</b>	<b>118 981</b>	<b>1 106 113</b>	<b>9,8</b>	<b>255 739</b>
Turku	462 595	96 189	766 513	8,6	191 683	431 135	83 918	701 434	8,6	167 540
<b>Satakunta</b>	<b>226 122</b>	<b>24 398</b>	<b>395 839</b>	<b>9,7</b>	<b>58 990</b>	<b>170 828</b>	<b>20 493</b>	<b>279 336</b>	<b>12,4</b>	<b>49 538</b>
Pori						89 399	9 522	138 146	6,3	21 085
Rauma						46 339	8 479	79 857	19,9	22 623
<b>Kanta-Häme</b>	<b>257 868</b>	<b>17 780</b>	<b>427 004</b>	<b>16,2</b>	<b>40 028</b>	<b>222 099</b>	<b>16 166</b>	<b>342 392</b>	<b>17,6</b>	<b>36 002</b>
Hämeenlinna						142 039	10 520	186 426	30,8	20 148
<b>Pirkanmaa</b>	<b>844 206</b>	<b>100 520</b>	<b>1 454 580</b>	<b>6,3</b>	<b>237 126</b>	<b>743 222</b>	<b>88 484</b>	<b>1 191 750</b>	<b>6,4</b>	<b>204 858</b>
Tampere						523 023	76 887	795 358	8,1	176 505
<b>Päijät-Häme</b>	<b>282 745</b>	<b>39 498</b>	<b>552 184</b>	<b>3,2</b>	<b>97 028</b>	<b>237 806</b>	<b>35 173</b>	<b>444 552</b>	<b>5,0</b>	<b>85 368</b>
Heinola						61 344	2 948	135 677	4,6	8 452
Lahti						122 374	27 485	189 930	5,4	59 511
<b>Kymenlaakso</b>	<b>179 548</b>	<b>24 861</b>	<b>293 369</b>	<b>0,4</b>	<b>43 973</b>	<b>133 374</b>	<b>20 998</b>	<b>197 464</b>	<b>-0,8</b>	<b>35 670</b>
Kotka						53 487	10 948	76 951	-3,2	16 791
<b>Etelä-Karjala</b>	<b>271 395</b>	<b>81 335</b>	<b>485 950</b>	<b>7,4</b>	<b>143 495</b>	<b>243 951</b>	<b>75 685</b>	<b>428 264</b>	<b>8,0</b>	<b>132 919</b>
Imatra						95 983	41 254	182 796	10,3	76 575
Lappeenranta						120 739	27 787	177 345	1,8	39 194
<b>Etelä-Savo</b>	<b>341 250</b>	<b>37 371</b>	<b>639 582</b>	<b>0,1</b>	<b>83 011</b>	<b>229 506</b>	<b>24 198</b>	<b>394 142</b>	<b>0,8</b>	<b>45 797</b>
Mikkeli						85 325	8 236	132 740	4,4	15 485
Savonlinna						63 615	7 123	102 084	-1,4	13 935
<b>Pohjois-Savo</b>	<b>472 903</b>	<b>43 681</b>	<b>885 877</b>	<b>5,1</b>	<b>112 018</b>	<b>401 656</b>	<b>34 019</b>	<b>732 142</b>	<b>4,4</b>	<b>82 776</b>
Iisalmi						40 881	1 810	73 680	3,3	3 409
Kuopio	252 441	26 125	402 376	4,3	56 248	217 807	21 722	332 202	2,5	45 433
<b>Pohjois-Karjala</b>	<b>253 911</b>	<b>23 767</b>	<b>468 789</b>	<b>0,3</b>	<b>54 964</b>	<b>194 405</b>	<b>17 880</b>	<b>347 415</b>	<b>0,0</b>	<b>42 306</b>
Joensuu						92 806	8 610	139 264	4,1	20 391
Lieksa	44 862	6 179	81 936	-1,5	11 625	27 592	3 641	48 875	-7,4	6 877
Nurmes						26 431	2 994	51 987	3,0	8 521
<b>Keski-Suomi</b>	<b>525 159</b>	<b>62 457</b>	<b>1 003 285</b>	<b>0,6</b>	<b>167 831</b>	<b>461 880</b>	<b>56 030</b>	<b>867 472</b>	<b>0,5</b>	<b>152 960</b>
Jyväskylä						247 660	37 095	361 862	5,5	78 033
Jämsä						67 516	11 000	208 166	1,0	52 757
<b>Etelä-Pohjanmaa</b>	<b>358 051</b>	<b>8 701</b>	<b>617 449</b>	<b>6,6</b>	<b>23 318</b>	<b>248 248</b>	<b>7 704</b>	<b>443 904</b>	<b>6,1</b>	<b>21 399</b>
Seinäjoki						85 356	3 821	115 603	1,1	9 475
<b>Pohjanmaa</b>	<b>248 020</b>	<b>33 452</b>	<b>433 762</b>	<b>5,2</b>	<b>73 789</b>	<b>207 642</b>	<b>29 317</b>	<b>355 028</b>	<b>4,0</b>	<b>64 071</b>
Vaasa						167 168	23 592	262 826	6,8	47 772
<b>Keski-Pohjanmaa</b>	<b>95 378</b>	<b>5 866</b>	<b>175 024</b>	<b>8,3</b>	<b>13 943</b>	<b>72 540</b>	<b>4 460</b>	<b>118 337</b>	<b>9,2</b>	<b>9 433</b>
Kokkola						59 539	4 234	87 953	9,9	8 775
<b>Pohjois-Pohjanmaa</b>	<b>677 762</b>	<b>98 557</b>	<b>1 359 558</b>	<b>3,4</b>	<b>236 694</b>	<b>531 409</b>	<b>77 684</b>	<b>972 366</b>	<b>2,2</b>	<b>179 298</b>
Kuusamo	137 184	21 094	351 918	5,9	69 031	111 368	17 558	287 720	5,2	61 926
Oulu						295 020	49 319	432 215	3,3	89 322
<b>Kainuu</b>	<b>283 111</b>	<b>22 707</b>	<b>792 755</b>	<b>4,0</b>	<b>75 984</b>	<b>204 538</b>	<b>16 761</b>	<b>601 274</b>	<b>4,2</b>	<b>59 594</b>
Kajaani						63 824	6 226	104 662	4,4	11 459
Sotkamo	126 695	8 872	483 532	9,5	47 150	108 087	6 962	429 558	5,8	39 433
<b>Lappi</b>	<b>898 712</b>	<b>344 061</b>	<b>2 117 615</b>	<b>5,6</b>	<b>826 413</b>	<b>679 382</b>	<b>279 175</b>	<b>1 554 887</b>	<b>5,6</b>	<b>672 102</b>
Enontekiö	51 589	13 585	106 040	2,7	20 889	23 817	7 694	49 658	3,2	11 281
Inari	170 804	90 239	367 842	-2,0	176 633	136 493	75 947	314 784	-2,0	154 676
Kemi						45 966	9 555	71 794	6,6	18 558
Kittilä	98 445	27 551	297 635	9,6	100 312	78 269	22 366	210 067	8,3	70 647
Kolari	69 830	15 580	282 831	5,8	69 602	38 402	11 704	134 687	14,8	44 852
Pelkosenniemi						20 333	3 558	71 170	9,8	11 814
Rovaniemi	233 530	113 692	441 635	9,0	251 494	196 570	94 291	364 810	6,8	210 114
Salla						14 732	5 356	56 977	17,6	22 362
Sodankylä						42 046	16 593	108 848	12,0	49 005
<b>Ahvenanmaa<sup>2)</sup></b>	<b>235 276</b>	<b>129 357</b>	<b>479 061</b>	<b>6,0</b>	<b>285 305</b>	<b>120 922</b>	<b>59 536</b>	<b>198 405</b>	<b>6,2</b>	<b>101 355</b>
Maarianhamina						90 338	42 380	143 299	7,4	66 670

<sup>1)</sup> Muutosprosentti laskettu edellisen vuoden vertailukelpoisista luvuista - Change % is calculated from comparable data for 2005.

<sup>2)</sup> Eriaisista tilastointimenetelmistä johtuen Ahvenanmaan tiedot saattavat poiketa Ålands statistik- och utredningsbyråns julkaisemista tiedoista (ASUB).  
Because of divergent statistical methods, the figures for Åland presented here may differ from those published by Statistics and Research Åland (ASUB).

2006 Joulukuu - December - December

3. Saapuneet vieraat ja yöpymiset asuinmaan mukaan - Visitor arrivals and nights spent by country of residence

Asuinmaa - Country of residence	Saapuneet Arrivals	Yöpymiset - Nights spent							
	Yhteensä total	Yhteensä Total	Muutos <sup>(1)</sup> Change %	Hotellit Hotels	Muutos <sup>(1)</sup> Change %	Matkustaja- kodit Similar establishm.	Loma- kylät Holiday villages	Leirintä- alueet Camping sites	Retkeily- majat Youth hostels
Yhteensä - Total	576 882	1 153 348	9,8	1 026 115	9,2	21 440	54 929	43 190	7 674
Suomi - Residents	387 668	693 471	4,4	608 508	3,3	16 407	28 144	37 396	3 016
Ulkomaat - Non-residents	189 214	459 877	19,1	417 607	19,0	5 033	26 785	5 794	4 658
<b>Eurooppa - Europe</b>	<b>163 229</b>	<b>404 293</b>	<b>21,0</b>	<b>364 689</b>	<b>21,0</b>	<b>3 868</b>	<b>26 167</b>	<b>5 737</b>	<b>3 832</b>
EU-25	114 898	298 815	15,5	270 564	15,8	2 550	19 573	3 027	3 101
Skandinavia	19 094	31 645	-2,7	29 820	-3,7	414	925	158	328
Aasia - Asia	12 778	27 746	1,0	26 434	0,3	530	362	30	390
Oseania - Oceania	1 250	2 904	6,5	2 445	5,0	170	107	2	180
Afriikka - Africa	392	983	-19,2	737	-22,3	164	51	18	13
Amerikka - America	4 291	10 560	2,3	9 959	2,8	301	57	7	236
<b>Ruotsi - Sweden</b>	<b>12 823</b>	<b>20 355</b>	<b>-2,3</b>	<b>19 006</b>	<b>-3,1</b>	<b>306</b>	<b>685</b>	<b>154</b>	<b>204</b>
Saksa - Germany	10 510	24 784	14,0	22 723	16,5	213	1 155	218	475
Venäjä - Russia	40 882	87 108	42,7	78 191	41,0	1 187	4 486	2 680	564
Britannia - United Kingdom	46 196	135 630	27,0	122 497	28,4	201	12 451	317	164
Yhdysvallat - USA	3 322	8 187	2,8	7 800	3,5	199	25	4	159
Norja - Norway	3 593	6 701	1,5	6 357	1,1	76	239	4	25
Alankomaat - Netherlands	3 742	9 635	26,3	8 747	27,9	85	685	5	113
Italia - Italy	5 742	15 394	1,6	14 401	1,3	238	282	170	303
Ranska - France	6 872	20 795	-14,7	19 229	-14,5	86	1 048	198	234
Japani - Japan	6 867	13 496	-4,8	13 017	-5,4	97	185	7	190
<b>Tanska - Denmark</b>	<b>2 537</b>	<b>4 301</b>	<b>-10,5</b>	<b>4 169</b>	<b>-12,7</b>	<b>32</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>99</b>
Viro - Estonia	7 269	18 217	20,7	13 627	19,4	488	1 667	1 659	776
Sveitsi - Switzerland	2 285	6 861	20,4	4 988	22,2	43	1 786	7	37
Espanja - Spain	4 000	11 241	10,5	10 647	11,8	40	236	20	298
Puola - Poland	1 101	4 209	46,2	3 502	69,8	602	8	78	19
Itävalta - Austria	670	1 652	3,8	1 468	-1,1	54	83	11	36
Belgia - Belgium	1 682	4 023	15,2	3 933	17,0	41	27	0	22
Kanada - Canada	665	1 466	4,9	1 293	0,6	83	32	3	55
Kiina - China	2 463	4 764	-11,1	4 594	-12,8	29	75	12	54
Australia	1 139	2 656	8,1	2 248	7,9	155	104	2	147
<b>Latvia</b>	<b>1 925</b>	<b>3 854</b>	<b>43,6</b>	<b>3 050</b>	<b>25,6</b>	<b>26</b>	<b>504</b>	<b>181</b>	<b>93</b>
Kreikka - Greece	3 369	8 061	19,8	7 959	20,6	7	70	1	24
Tšekki - Czech	579	1 115	-12,8	1 083	-12,8	3	0	6	23
Unkari - Hungary	778	2 045	63,1	1 667	44,2	41	269	0	68
Etelä-Korea - South Korea	376	817	-8,2	774	-8,7	0	19	0	24
Brasilia - Brazil	128	388	-2,5	382	-1,8	0	0	0	6
Liettua - Lithuania	921	1 723	21,6	1 526	13,0	65	66	4	62
Portugali - Portugal	343	961	-22,7	913	-24,9	4	4	0	40
Intia - India	635	3 206	87,9	2 841	101,2	309	44	0	12
Taiwan	173	362	46,0	346	72,1	2	0	0	14
<b>Israel</b>	<b>177</b>	<b>650</b>	<b>-10,1</b>	<b>608</b>	<b>-10,1</b>	<b>39</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
Irlanti - Ireland	3 330	8 843	6,9	8 555	10,2	8	264	5	11
Thaimaa - Thailand	305	444	-3,5	430	-5,5	7	0	0	7
Turkki - Turkey	318	657	-6,9	642	-5,3	3	1	0	11
Islanti - Iceland	141	284	4,0	284	4,0	0	0	0	0
Muut maat - Other countries	11 356	24 992	34,9	24 110	36,0	264	281	48	289

<sup>1)</sup> Muutosprosentti laskettu edellisen vuoden vertailukelpoisista luvuista - Change % is calculated from comparable data for 2005.



2006 Tammikuu - joulukuu - Januari - december - January - December

3. Saapuneet vieraat ja yöpymiset asuinmaan mukaan - Visitor arrivals and nights spent by country of residence

Asuinmaa - Country of residence	Saapuneet Arrivals	Yöpymiset - Nights spent							
	Yhteensä Total	Yhteensä Total	Muutos <sup>(1)</sup> Change %	Hotellit Hotels	Muutos <sup>(1)</sup> Change %	Matkustaja- kodit Similar establishm.	Loma- kylät Holiday villages	Leirintä- alueet Camping sites	Retkeily- majat Youth hostels
Yhteensä - Total	9 658 718	18 236 137	5,7	14 551 993	5,9	506 084	766 622	2 268 994	142 444
Suomi - Residents	7 333 388	13 199 935	3,4	10 302 268	3,5	402 213	539 915	1 892 649	62 890
Ulkomaa - Non-residents	2 325 330	5 036 202	11,9	4 249 725	12,3	103 871	226 707	376 345	79 554
<b>Eurooppa - Europe</b>	<b>1 873 765</b>	<b>4 084 448</b>	<b>11,2</b>	<b>3 344 100</b>	<b>11,5</b>	<b>87 933</b>	<b>222 741</b>	<b>363 718</b>	<b>65 956</b>
EU-25	1 408 815	3 046 117	7,7	2 476 023	8,0	70 899	171 930	271 663	55 602
Skandinavia	498 038	934 180	3,7	685 156	2,9	29 494	70 122	139 099	10 309
Aasia - Asia	192 308	399 505	15,4	383 716	15,8	6 483	1 935	1 252	6 119
Oseania - Oceania	21 608	45 322	23,6	38 616	25,8	1 689	651	1 726	2 640
Afrikka - Africa	5 967	18 285	12,4	16 520	14,3	967	128	179	491
Amerikka - America	110 549	262 878	0,7	248 013	-0,3	6 083	795	3 684	4 303
<b>Ruotsi - Sweden</b>	<b>332 634</b>	<b>606 714</b>	<b>1,5</b>	<b>426 884</b>	<b>1,0</b>	<b>25 980</b>	<b>61 571</b>	<b>84 267</b>	<b>8 012</b>
Saksa - Germany	263 502	541 641	-0,2	433 993	1,0	6 834	22 277	68 229	10 308
Venäjä - Russia	298 898	673 120	34,8	594 769	33,3	13 114	28 492	29 974	6 771
Britannia - United Kingdom	188 618	477 428	13,3	432 691	13,9	4 429	31 555	5 820	2 933
Yhdysvallat - USA	88 738	207 565	-0,5	198 874	-0,9	4 032	610	1 543	2 506
Norja - Norway	98 654	206 241	7,7	148 516	4,7	1 941	7 432	47 520	832
Alankomaat - Netherlands	87 524	197 363	-1,8	159 156	-2,6	1 484	10 213	23 721	2 789
Italia - Italy	78 588	163 540	11,8	143 051	12,6	3 493	4 385	9 354	3 257
Ranska - France	90 778	236 896	2,6	203 563	1,8	3 142	11 975	13 895	4 321
Japani - Japan	78 940	148 973	6,5	144 338	6,8	872	665	182	2 916
<b>Tanska - Denmark</b>	<b>62 966</b>	<b>110 460</b>	<b>9,9</b>	<b>99 433</b>	<b>9,0</b>	<b>1 356</b>	<b>1 112</b>	<b>7 224</b>	<b>1 335</b>
Viro - Estonia	81 597	195 550	24,1	141 853	22,4	6 036	10 963	28 067	8 631
Sveitsi - Switzerland	51 688	111 837	2,9	84 436	4,8	1 306	12 403	11 704	1 988
Espanja - Spain	60 861	125 069	14,6	110 600	13,6	1 919	3 067	5 161	4 322
Puola - Poland	23 083	74 790	39,7	54 791	44,6	10 533	2 174	5 653	1 639
Itävalta - Austria	24 417	49 700	0,4	40 380	0,7	935	2 797	4 160	1 428
Belgia - Belgium	26 392	56 817	11,6	51 155	13,1	593	750	3 137	1 182
Kanada - Canada	12 172	31 074	0,7	27 648	-2,6	1 475	129	773	1 049
Kiina - China	49 399	94 198	29,8	92 403	29,0	442	230	409	714
Australia	19 424	39 872	23,6	33 983	25,0	1 423	614	1 536	2 316
<b>Latvia</b>	<b>16 729</b>	<b>35 799</b>	<b>28,3</b>	<b>23 816</b>	<b>24,3</b>	<b>612</b>	<b>5 884</b>	<b>4 311</b>	<b>1 176</b>
Kreikka - Greece	12 772	30 126	34,9	28 749	37,5	379	388	252	358
Tšekki - Czech	10 712	26 573	11,8	22 374	12,3	539	327	2 220	1 113
Unkari - Hungary	11 379	31 608	27,1	28 065	30,9	706	927	1 210	700
Etelä-Korea - South Korea	15 648	25 500	10,3	24 624	10,0	256	36	45	539
Brasilia - Brazil	3 518	8 843	-0,9	8 485	0,0	199	22	31	106
Liettua - Lithuania	9 560	19 348	11,2	15 595	3,4	447	781	1 915	610
Portugali - Portugal	6 920	15 952	29,6	14 663	28,7	394	170	308	417
Intia - India	8 339	39 516	45,0	35 831	51,3	3 140	170	134	241
Taiwan	8 222	11 520	11,5	10 995	9,8	47	74	25	379
<b>Israel</b>	<b>5 318</b>	<b>14 661</b>	<b>46,5</b>	<b>13 656</b>	<b>47,8</b>	<b>263</b>	<b>392</b>	<b>172</b>	<b>178</b>
Iranti - Ireland	10 849	27 217	24,7	24 950	24,1	700	425	651	491
Thaimaa - Thailand	4 496	7 009	5,4	6 796	4,5	36	32	40	105
Turkki - Turkey	3 952	10 655	12,7	10 130	13,5	217	17	55	236
Islanti - Iceland	3 713	10 611	-5,4	10 188	-0,9	217	7	69	130
Muut maat - Other countries	174 330	372 416	25,8	348 291	26,2	4 380	3 641	12 578	3 526

<sup>1)</sup> Muutosprosentti laskettu edellisen vuoden vertailukelpoisista luvuista - Change % is calculated from comparable data for 2005.

**4. Kansainvälisen lentoliikenteen matkustajat (1000, saapuneet + lähteneet + vaihtomatikustajat)**  
 International passenger transport by air (1000, arrivals + departures + connecting passengers)

Kuukausi Month	2004	2005	2006	Muutos, % Change, %
1	603	667	732	10
2	632	648	707	9
3	717	771	847	10
4	715	744	833	12
5	738	786	880	12
6	828	908	1 002	10
7	790	848	949	12
8	772	821	916	12
9	771	834	921	10
10	788	859	906	5
11	676	721	788	9
12	838	854	974	14
<b>Koko vuosi - Whole year</b>	<b>8 926</b>	<b>9 530</b>	<b>10 513</b>	<b>10</b>

**Kotimaan lentoliikenteen matkustajat (1000)**

Domestic passenger transport by air (1000)

Koko vuosi - Whole year                      5 693                      5 604                      5 839                      4

**Kaikki matkustajat (1000)**

Passengers total (1000)

Koko vuosi- Whole year                      14 619                      15 134                      16 352                      8

**Helsinki-Vantaa**

Koko vuosi- Whole year                      10 730                      11 130                      12 148                      9

Lähde: Ilmailulaitos

Source: Civil Aviation Administration

**5. Kansainvälisen meriliikenteen matkustajat (1000, saapuneet + lähteneet))**  
**International passenger transport by sea (1000, arrivals + departures)**

Kuukausi - Month		2004	2005	2006	Muutos, % Change, %
1		874	919	902	-2
2		1 101	1 075	1 035	-4
3		1 034	1 227	1 076	-12
4		1 228	1 166	1 255	8
5		1 420	1 462	1 460	0
6		1 609	1 674	1 659	-1
7		2283	2 260	2 229	-1
8		1 793	1 818	1 824	0
9		1 211	1 258	1 273	1
10		1 360	1 372	1 299	-5
11		1 140	1 183	1 137	-4
12		1 134	1 165	1 142	-2
<b>Koko vuosi - Whole year</b>		<b>16 187</b>	<b>16 581</b>	<b>16 294</b>	<b>-2</b>
<b>Maa - Land</b>					
<b>Ruotsi - Sweden</b>	koko vuosi - whole year	9 422	9 712	9 578	-1
<b>Viro - Estonia</b>	koko vuosi - whole year	6 029	6 097	5 926	-3
<b>Venäjä - Russia</b>	koko vuosi - whole year	81	78	19	-76
<b>Saksa - Germany</b>	koko vuosi - whole year	223	218	227	4
<b>Satama - Harbour</b>					
<b>Helsinki</b>	koko vuosi - whole year	9 095	9 270	9 046	-2
<b>Turku</b>	koko vuosi - whole year	3 357	3 240	3 163	-2
<b>Maarianhamina</b>	koko vuosi - whole year	2 419	2 773	2 681	-3
<b>Vaasa</b>	koko vuosi - whole year	108	91	78	-14
<b>Eckerö</b>	koko vuosi - whole year	884	891	988	11

Lähde: Merenkululaitos  
Source: Finnish Maritime Administration

**1. Hotellikapasiteetti ja sen käyttö**

Maakunta  
Kunta  
Koko maa  
Manner-Suomi  
Ahvenanmaa  
Hotellien lukumäärä  
Huoneet  
Lukumäärä  
Käyttöaste  
Muutos ed. v, %-yks  
Keskihinta €, Sis.alv 8 %  
Vuoteet  
Lukumäärä  
Käyttöaste

**Alaviitteet**

- 1) %-yksikön muutokset laskettu edellisen vuoden vertailukelpoisista luvuista
- 2) Erilaisista tilastointimenetelmistä johtuen Ahvenanmaan tiedot saattavat poiketa Ålands Statistik och utredningsbyrån (ÅSUB) julkaisemista tiedoista

**2. Saapuneet vieraat ja yöpymiset maakunnittain**

Maakunta  
Kunta  
Kaikki liikkeet  
Hotellit  
Saapuneet  
Yöpymiset  
Yhteensä  
Ulkom.  
Muutos %  
Alaviitteet

- 1) Muutosprosentit laskettu edellisen vuoden vertailukelpoisista luvuista
- 2) Erilaisista tilastointimenetelmistä johtuen Ahvenanmaan tiedot saattavat poiketa Ålands Statistik och utredningsbyrån (ÅSUB) julkaisemista tiedoista

**3. Saapuneet vieraat ja yöpymiset asuinmaan mukaan**

Asuinmaa  
Suomi  
Ulkomaat  
Muut maat  
Hotellit  
Matkustajakodit  
Lomakylät  
Leirintäalueet  
Retkeilymajat  
Alaviite

- 1) Muutosprosentti laskettu edellisen vuoden vertailukelpoisista luvuista.

**1. Hotellkapacitet och kapacitetsutnyttjande**

Landskap  
Kommun  
Hela landet  
Fasta Finland  
Åland  
Antalet hotell  
Rum  
Antalet  
Kapacitetsutnyttjande  
Förändring från året innan, %-enheter  
Medelpris €, inkl. mervärdskatt 8 %  
Bäddar  
Antalet  
Kapacitetsutnyttjande

**Fotnoter**

- 1) Förändringar i %-enhet har räknats utgående från jämförbara uppgifter för året innan.
- 2) På grund av olika statistikföringsmetoder kan uppgifterna för Åland avvika från de uppgifter Ålands Statistik och utredningsbyrå (ÅSUB) publicerar.

**2. Anlända gäster och övernattningar efter landskap**

Landskap  
Kommun  
Alla anläggningar  
Hotell  
Anlända  
Övernattningar  
Totalt  
Utländska  
Förändring, %

**Fotnoter**

- 1) Förändringsprocenten har räknats utgående från jämförbara uppgifter för året innan.
- 2) På grund av olika statistikföringsmetoder kan uppgifterna för Åland avvika från de uppgifter Ålands Statistik och utredningsbyrå (ÅSUB) publicerar.

**3. Anlända gäster och övernattningar efter bostadsland**

Bostadsland  
Finland  
Utlandet  
Övriga länder  
Hotell  
Gästhem  
Semesterbyar  
Campingplatser  
Vandrarhem  
Fotnot

- 1) Förändringsprocenten har räknats på basis av föregående års jämförbara siffror.

**4. Kansainvälisen lentoliikenteen matkustajat, tuhansia (saapuneet+lähteneet+vaihtomatkustajat)**

Kuukausi, Koko vuosi, Muutos, %  
Kotimaan lentoliikenteen matkustajat  
Kaikki matkustajat  
*Lähde: Ilmailulaitos*

**5. Kansainvälisen meriliikenteen matkustajat, tuhansia (saapuneet+lähteneet)**

Maa. Satama  
*Lähde: Merenkululaitos*

**4. Passagerare i internationell flygtrafik, tusen (anlända+avresta+transferpassagerare)**

Månad, Hela året, Förändring, %  
Inrikes flygpassagerare  
Alla passagerare  
*Källa: Luffartsverket*

**5. Passagerare i internationell sjöfart, tusen (anlända+avresta)**

Land. Hamn  
*Källa: Sjöfartsverket*

**Tillgången på information:**

Utgående från statistiken produceras också varje månad ett tabellpaket, som kan beställas till e-posten i Excel-format 202 euro (+ moms 22%) och som pappersutskrift eller på diskett 235 euro (+ moms 22%). Det går också att beställa delutskriften ur paketet. Paketet innehåller regionala uppgifter om inkvarteringskapaciteten och kapacitetsutnyttjande samt övernattningsuppgifter efter hemland och resans syfte. Uppgifterna i paketet kompletterar publikationen.

Inkvarteringsanläggningarnas övernattningsuppgifter finns också i statistiktjänsten StatFin på internet [statfin.stat.fi](http://statfin.stat.fi)

## **Suomalaisten matkailu loka–joulukuussa 2006: ennakkotietoja**

Vuoden 2006 neljännellä neljänneksellä suomalaiset tekivät 7,2 miljoonaa yöpymisen sisältänyttä matkaa, kun mukaan lasketaan kaikki kotimaan ja ulkomaan vapaa-ajanmatkat sekä työ- ja kokousmatkat. Matkojen määrä pysyi ennallaan verrattuna vastaavaan ajankohtaan vuotta aiemmin.

Kotimaan vapaa-ajanmatkoja tehtiin loka–joulukuussa noin 4,9 miljoonaa. Näistä oli mökki- ja vierailumatkoja 4,1 miljoonaa. Matkoja, joiden aikana yövyttiin maksullisessa majoituksessa, tehtiin 0,8 miljoonaa.

Ulkomaille tehtiin noin 1,1 miljoonaa vapaa-ajanmatkaa. Tämä pitää sisällään sekä kohdemaassa yöpymisen sisältäneet matkat että risteilyt, joiden aikana yövytään ainoastaan laivalla. Ulkomaan vapaa-ajanmatkoista kohdemaassa yöpymisen sisältäneitä matkoja oli 643 000 ja risteilyjä 409 000.

Vapaa-ajanmatkojen lisäksi kotimaassa tehtiin 916 000 työ- ja kokousmatkaa. Ulkomaille työ- ja kokousmatkoja suuntautui 333 000 (ml. työristeilyt). Työhön liittyvien matkojen osuus kaikista yöpymisen sisältäneistä matkoista oli 17 prosenttia.

Neljännellä vuosineljänneksellä kaksi kolmesta 15–74-vuotiaasta suomalaisesta eli 2,6 miljoonaa henkilöä teki ainakin yhden yöpymisen sisältäneen matkan.

Tiedot ilmenevät Suomalaisten matkailu -tutkimuksesta, jota varten haastateltiin marras-, joului- ja tammikuussa yhteensä 4 457 iältään 15–74-vuotiaasta suomalaista.

## **Kotimaanmatkailu maksullisessa majoituksessa kasvoi hieman edellisvuodesta**

Kotimaassa tehtiin loka–joulukuussa 803 000 sellaista vapaa-ajanmatkaa, jonka aikana yövyttiin maksullisessa majoituksessa. Tämä on 30 000 matkaa eli 4 prosenttia enemmän kuin vastaavana aikana vuotta aiemmin. Lyhyitä, 1–3 yöpymistä kestäneitä matkoja tehtiin 669 000 ja pitkiä, vähintään neljä yöpymistä kestäneitä matkoja tehtiin 133 000.

Pitkistä kotimaanmatkoista maksullisessa majoituksessa noin kolmannes suuntautui Lappiin ja viidennes Pohjois-Pohjanmaalle. Lyhyitä matkoja tehtiin eniten Pirkanmaalle, Uudellemaalle, Pohjois-Pohjanmaalle ja Varsinais-Suomeen. Ilmaismajoitusmatkoja eli matkoja omalle mökille sekä vierailumatkoja sukulaisten ja tuttavien luo tehtiin vuoden 2006 viimeisellä neljänneksellä 4,1 miljoonaa. Tämä on hieman vähemmän kuin vuotta aiemmin. Ilmaismajoitusmatkoista noin joka kuudes matka eli 650 000 matkaa suuntautui omalle mökille.

15 prosenttia 15–74-vuotiaista suomalaisista eli 583 000 henkilöä teki ainakin yhden sellaisen kotimaanmatkan, jonka aikana yövyttiin maksullisessa majoituksessa. Ilmaismajoitusmatkoja teki 1,7 miljoonaa henkilöä eli vähän alle puolet 15–74-vuotiaista suomalaisista.

## **Finländarnas resor i oktober–december 2006: preliminära uppgifter**

Under det fjärde kvartalet år 2006 gjorde finländarna 7,2 miljoner resor med övernattningar, när man räknar med alla fritidsresor i Finland och utlandet samt arbets- och konferensresor. Antalet resor stod oförändrat jämfört med motsvarande tidpunkt ett år tidigare.

I oktober–december gjorde finländarna ungefär 4,9 miljoner fritidsresor i hemlandet. Av dem var 4,1 miljoner resor till stugan eller besöksresor. Antalet resor med övernattning i avgiftsbelagd inkvartering var 0,8 miljoner.

Till utlandet gjorde finländarna cirka 1,1 miljoner fritidsresor. Antalet inkluderar både resor med övernattning i destinationslandet och kryssningar med övernattning enbart ombord. Av alla fritidsresor till utlandet var antalet resor med övernattningar i destinationslandet 643 000 och kryssningar 409 000.

Utöver fritidsresorna gjordes 916 000 arbets- och konferensresor i hemlandet. Antalet arbets- och konferensresor till utlandet var 333 000 (inkl. arbetskryssningar). Andelen arbetsresor av alla resor med övernattning var 17 procent.

Under det fjärde kvartalet gjorde två av tre finländare i åldern 15–74 år, dvs. 2,6 miljoner finländare, åtminstone en resa där övernattning ingick.

Uppgifterna framgår av undersökningen om finländarnas resor, för vilken totalt 4 457 finländare i åldern 15–74 år intervjuades i november, december och januari.

## **Thaimaa oli jälleen suosittu lomakohde**

Kohdemaassa yöpymisen sisältäneitä vapaa-ajanmatkoja ulkomaille tehtiin loka–joulukuussa 643 000. Tämä on 3 prosenttia enemmän kuin vuotta aikaisemmin vastaavana ajankohtana. Pitkiä, vähintään neljän yöpymisen matkoja tehtiin 444 000 ja lyhyitä, 1–3 yöpymisen matkoja 199 000. Pitkien matkojen määrä kasvoi viidenneksellä (eli 74 000 matkalla) ja lyhyiden laski viidenneksellä (eli 52 000 matkalla).

Pitkillä matkoilla suosituin lomakohde oli Espanja. Seuraavana oli Viro. Kreikka ja Thaimaa jakoivat kolmannen sijan. Pitkät matkat Viroon ja Thaimaahan noin kaksinkertaistuivat vuoden takaisesta. Sekä Espanjan että Kreikan suosio kasvoi kolmanneksella.

Lyhyitä ulkomaanmatkoja Viroon tehtiin 108 000 eli lähes sama määrä kuin vuotta aiemmin.

Kohdemaassa yöpymisen sisältäneiden lomamatkojen lisäksi suomalaiset tekivät loka–joulukuussa 409 000 vapaa-ajanristeilyä. Risteilyjen määrä väheni 7 prosenttia vuotta aiemmasta.

Kohdemaassa yöpymisen sisältäneitä vapaa-ajanmatkoja teki 15 prosenttia ja vapaa-ajanristeilyjä kahdeksan prosenttia 15–74-vuotiaista suomalaisista.

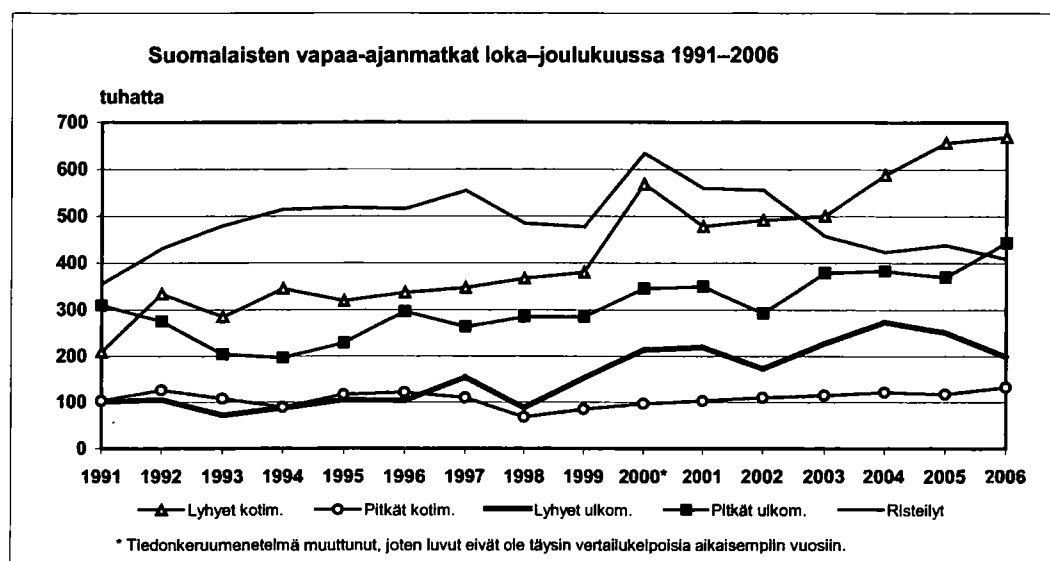
# 1. Matkoja tehneet 15–74-vuotiaat henkilöt ja matkojen määrät loka–joulukuussa 2006

Resande i åldern 15–74 år och antalet resor i oktober–december 2006

Visitors 15–74 of age and number of trips in October–December 2006

	Matkoja tehneet henkilöt <sup>1)</sup> Resande <sup>1)</sup> Visitors <sup>1)</sup>	Osuus (%) väestöstä Andel av befolkningen Share of population	Matkoja loka-joulukuussa Resor i oktober–december Trips in October–December	Neljänneksen muutos Kvartalsförändring Quarterly change 2006/2005, %	Matkoja tammi-joulukuussa Resor i januari–december Trips in January–December
<b>Kaikki matkat pl. päivämatkat kotimaassa</b> – Alla resor exkl. dagsresor i Finland – All trips excluding domestic day trips	2 651 000	67	7 360 000	-0	32 973 000
<b>Yöpymisen sisältäneet matkat</b> – Resor med övernattning – Overnight trips	2 618 000	66	7 204 000	-0	32 343 000
Vapaa-ajanmatkoja – Fritidsresor – Leisure trips	2 438 000	62	5 955 000	-2	28 163 000
Työ- ja kokousmatkoja – Arbets- och konferensresor – Business and professional trips	540 000	14	1 249 000	7	4 180 000
<b>Yöpym. sis. kotimaanmatkat</b> – Inrikesresor med övernattning – Domestic overnight trips	2 223 000	56	5 819 000	-1	26 616 000
Vapaa-ajanmatkat, maksullinen majoitus – Fritidsresor, avgiftsbelagd inkvartering – Leisure trips with paid accommodation	583 000	15	803 000	4	4 527 000
Lyhyet matkat, 1–3 yötä – Korta resor, 1–3 nätter – Short trips, 1–3 nights	510 000	13	669 000	2	3 405 000
Pitkät matkat, väh. 4 yötä – Långa resor, minst 4 nätter – Long trips, 4 or more nights	89 000	2	133 000	12	1 122 000
Matkat omalle mökille ja vierailut sukulaisten ja tuttavien luo – Resor till den egen stugan samt besök hos släktingar och bekanta – Trips to own freetime residence and visits to friends and relatives	1 721 000	44	4 100 000	-3	19 028 000
Lyhyet matkat, 1–3 yötä – Korta resor, 1–3 nätter – Short trips, 1–3 nights	1 529 000	39	3 386 000	-7	15 597 000
Pitkät matkat, väh. 4 yötä – Långa resor, minst 4 nätter – Long trips, 4 or more nights	527 000	13	714 000	28	3 431 000
Työ- ja kokousmatkat kotimaassa – Arbets- och konferensresor i Finland – Domestic business and professional trips	406 000	10	916 000	5	3 061 000
<b>Yöpym. sis. ulkomaanmatkat</b> – Utrikesresor med övernattning – Overnight trips abroad	1 062 000	27	1 385 000	2	5 727 000
Vapaa-ajanmatkat poislukien risteilyt – Fritidsresor exklusive kryssningar – Leisure trips excluding cruises	602 000	15	643 000	3	3 173 000
Lyhyet matkat, 1–3 yötä – Korta resor, 1–3 nätter – Short trips, 1–3 nights	..	..	199 000	-21	1 076 000
Pitkät matkat, väh. 4 yötä – Långa resor, minst 4 nätter – Long trips, 4 or more nights	426 000	11	444 000	20	2 097 000
Työ- ja kokousmatkat pl. risteilyt – Arbets- och konferensresor exkl. kryssningar – Business and professional trips excl. cruises	195 000	5	282 000	11	985 000
Risteilyt, yöpyminen vain laivalla – Kryssningar, övernattning bara ombord – Cruises, overnight on board only	361 000	9	460 000	-4	1 569 000
Vapaa-ajanristeilyjä – Fritidskryssningar – Leisure cruises	325 000	8	409 000	-7	1 436 000
Työ- ja kokousristeilyjä – Arbetskryssningar – Business and professional cruises	35 000	1	51 000	23	134 000
<b>Päivämatkat ulkomaille</b> – Dagsresor till utlandet – Same-day visits abroad	111 000	3	157 000	-8	630 000
Venäjälle – Till Ryssland – To Russia	..	..	..	..	18 000
Viroon – Till Estland – To Estonia	75 000	2	82 000	-25	399 000
Ruotsiin – Till Sverige – To Sweden	15 000	0	67 000	135	182 000

<sup>1)</sup> 15–74-vuotias väestö oli vuoden 2005 lopussa 3 956 000. – <sup>1)</sup> Befolkning i åldern 15–74 år var 3 956 000 i slutet av år 2005. – <sup>1)</sup> Population 15–74 of age was 3,956,000 at the end of 2005.



## 2. Kotimaan vapaa-ajanmatkat maksullisessa majoituksessa loka-joulukuussa 2006

Inrikesresor på fritiden i avgiftsbelagd inkvartering i oktober-december 2006

Domestic leisure trips with paid accommodation in October-December 2006

	Pitkät matkat, väh. 4 yöpymistä Långa resor, minst 4 övernattningar Long trips, 4 or more overnights		Lyhyet matkat, 1-3 yöpymistä Korta resor, 1-3 övernattningar Short trips, 1-3 overnights		Yhteensä Totalt Total	
	Matkoja-Resor-Trips	%	Matkoja-Resor-Trips	%	Matkoja-Resor-Trips	%
<b>MATKOJA YHTEENSÄ – Resor totalt – Trips total</b>	133 000	100	669 000	100	803 000	100
<b>Matkan tehneiden sukupuoli – Resande efter kön – Travelers by sex</b>						
Mies – Man – Male	80 000	60	380 000	57	460 000	57
Nainen – Kvinna – Female	53 000	40	290 000	43	343 000	43
<b>Matkan päättymiskuukausi – Resor efter avslutningsmånad – Trips by month of ending</b>						
Lokakuu – Oktober – October	67 000	50	276 000	41	342 000	43
Marraskuu – November – November	34 000	25	230 000	34	264 000	33
Joulukuu – December – December	33 000	25	164 000	24	197 000	25
<b>Kohdemaakunta – Landskap (dest.) – Region of destination</b>						
Uusimaa – Nyland	..		84 000	12	92 000	11
Itä-Uusimaa – Östra Nyland	..		..		..	
Kanta-Häme – Egentliga Tavastland	..		17 000	2	19 000	2
Päijät-Häme – Päijänne-Tavastland	..		19 000	3	19 000	2
Kymenlaakso – Kymmenedalen	..		..		..	
Etelä-Karjala – Södra Karelen – South Karelia	..		16 000	2	16 000	2
Varsinais-Suomi – Egentliga Finland	11 000	8	66 000	10	77 000	10
Satakunta	..		22 000	3	22 000	3
Pirkanmaa – Birkaland	..		137 000	20	140 000	17
Keski-Suomi – Mellersta Finland – Central Finland	..		24 000	4	32 000	4
Etelä-Pohjanmaa – Södra Östern – South Ostrobothnia	..		24 000	4	27 000	3
Pohjanmaa – Östern – Ostrobothnia	..		11 000	2	11 000	1
Keski-Pohjanmaa – Mellersta Östern – Central Ostrobothnia	..		..		..	
Etelä-Savo – Södra Savolax	..		16 000	2	16 000	2
Pohjois-Savo – Norra Savolax	..		50 000	7	58 000	7
Pohjois-Karjala – Norra Karelen – North Karelia	..		27 000	4	32 000	4
Pohjois-Pohjanmaa – Norra Östern – North Ostrobothnia	27 000	20	76 000	11	103 000	13
Kaimuu – Kajanaland	13 000	10	36 000	5	50 000	6
Lappi – Lappland – Lapland	41 000	31	21 000	3	62 000	8
Ahvenanmaa – Åland	..		..		11 000	1
<b>Kohdekkunnan kuntamuoto – Kommuntyp – Municipality type</b>						
Kaupunki – Stad – Urban municipality	54 000	40	532 000	80	586 000	73
Muu kunta – Annan kommun – Other municipality	80 000	60	137 000	20	217 000	27
<b>Kulkuväline – Färmedel – Means of transport</b>						
Henkilöauto – Personbil – Passenger car	108 000	81	541 000	81	649 000	81
Asuntoauto tai -vaunu – Husbil, -vagn – Camper or caravan	..		16 000	2	16 000	2
Vuorobussi – Reguljär buss – Regular bus	..		16 000	2	21 000	3
Tilabussi – Charterbuss – Charter bus	..		32 000	5	38 000	5
Juna – Tåg – Train	..		57 000	8	60 000	7
Lentokone – Flygplan – Airplane	11 000	8	..		16 000	2
<b>Matkan järjestäminen – Researrangemang – Organisation of the trip</b>						
Suoraan majoitusliikkeestä, liikenteenharjoittajalta – Direkt hos inkvarteringsanläggningen, trafikidkaren – Direct booking with accommodation or transport operator	106 000	80	575 000	86	681 000	85
Matkatoimiston tai matkanjärjestäjän kautta – Genom resebyrå eller annan researrangör – Using travel agency or tour operator	13 000	10	44 000	7	57 000	7
Ei varauksia – Inga reserveringar – No reservations	11 000	8	48 000	7	59 000	7
<b>Pakettimatkoja – Paketresor – Package tours</b>	11 000	8	25 000	4	36 000	4
<b>Harrastuksia matkalla – Aktiviteter – Sports</b>						
Murtomaahiihto – Terrängskidning – Cross-country skiing	23 000	17	28 000	4	51 000	6
Laskettelu – Utförsåkning – Downhill skiing	20 000	15	..		26 000	3
Vaellus – Vandring – Hiking	11 000	9	..		11 000	1





#### 4. Matkat omalle mökille loka-joulukuussa 2006

Resor till den egna stugan i oktober-december 2006

Trips to own freetime residence in October-December 2006

	Pitkät matkat, väh. 4 yöpymistä Långa resor, minst 4 övernattningar Long trips, 4 or more overnights		Lyhyet matkat, 1-3 yöpymistä Korta resor, 1-3 övernattningar Short trips, 1-3 overnights		Yhteensä Totalt Total	
	Matkoja-Resor-Trips	%	Matkoja-Resor-Trips	%	Matkoja-Resor-Trips	%
<b>MATKOJA YHTEENSÄ – Resor totalt – Trips total</b>	155 000	100	491 000	100	646 000	100
<b>Matkan tehneiden sukupuoli –</b> Resande efter kön – Travellers by sex						
Mies – Man – Male	85 000	55	252 000	51	337 000	52
Nainen – Kvinna – Female	70 000	45	240 000	49	309 000	48
<b>Matkan päättymiskuukausi – Resor efter</b> avslutningsmånad – Trips by month of ending						
Lokakuu – Oktober – October	65 000	42	213 000	43	278 000	43
Marraskuu – November – November	31 000	20	152 000	31	183 000	28
Joulukuu – December – December	58 000	38	127 000	26	185 000	29
<b>Kohdemaakunta – Landskap (dest.) – Region of destination</b>						
Uusimaa – Nyland	..		26 000	5	32 000	5
Itä-Uusimaa – Östra Nyland	..		16 000	3	16 000	2
Kanta-Häme – Egentliga Tavastland	..		29 000	6	32 000	5
Päijät-Häme – Päijänne-Tavastland	..		28 000	6	30 000	5
Kymenlaakso – Kymmenedalen	..		35 000	7	38 000	6
Etelä-Karjala – Södra Karelen – South Karelia	..		14 000	3	19 000	3
Varsinais-Suomi – Egentliga Finland	19 000	12	60 000	12	79 000	12
Satakunta	..		..		11 000	2
Pirkanmaa – Birkaland	13 000	8	56 000	11	69 000	11
Keski-Suomi – Mellersta Finland – Central Finland	..		49 000	10	49 000	8
Etelä-Pohjanmaa – Södra Österbotten – South Ostrobothnia	13 000	8	..		21 000	3
Pohjanmaa – Österbotten – Ostrobothnia	..		..		..	
Keski-Pohjanmaa – Mellersta Österbotten – Central Ostrobothnia	..		..		..	
Etelä-Savo – Södra Savolax	..		37 000	8	45 000	7
Pohjois-Savo – Norra Savolax	..		16 000	3	24 000	4
Pohjois-Karjala – Norra Karelen – North Karelia	..		13 000	3	22 000	3
Pohjois-Pohjanmaa – Norra Österbotten – North Ostrobothnia	16 000	10	32 000	6	48 000	7
Kainuu – Kajanaland	11 000	7	15 000	3	26 000	4
Lappi – Lappland – Lapland	35 000	23	35 000	7	70 000	11
Ahvenanmaa – Åland	..		..		..	
<b>Kohdekunnan kuntamuoto – Kommuntyp – Municipality type</b>						
Kaupunki – Stad – Urban municipality	56 000	36	184 000	37	240 000	37
Muu kunta – Annan kommun – Other municipality	99 000	64	307 000	63	406 000	63
<b>Kulkuväline – Färmedel – Means of transport</b>						
Henkilö- tai asuntoauto – Person- eller husbil – Passenger car or camper	147 000	95	475 000	97	621 000	96
Juna – Tåg – Train	..		..		..	
<b>Harrastuksia matkalla – Aktiviteter – Sports</b>						
Murtomaahiihto – Terrängskidning – Cross-country skiing	10 000	7	..		15 000	2
Pilkintä – Pimpeliske – Ice-fishing	..		10 000	2	10 000	2
Kalastus – Fiske – Fishing	..		..		12 000	2
<b>Yöpymisiä keskimäärin matkalla –</b> Övernattningar i genomsnitt – Overnights on average	Yötä – Nätter – Nights		Yötä – Nätter – Nights		Yötä – Nätter – Nights	
	7,9		2,0		3,4	
<b>Menot matkalla keskimäärin –</b> Utgifter i genomsnitt – Expenditure on average	Euroa – Euro – EUR		Euroa – Euro – EUR		Euroa – Euro – EUR	
Henkilöä kohden – Per person – Per person	210		51		89	
Päivässä – Per dag – Per day	27		26		26	

## 5. Vierailumatkat sukulaisten ja tuttavien luokse loka-joulukuussa 2006

Resor till släktingar och bekanta i oktober-december 2006

Visits to friends and relatives in October-December 2006

	Pitkät matkat, väh. 4 yöpymistä Långa resor, minst 4 övernattningar Long trips, 4 or more overnights		Lyhyet matkat, 1-3 yöpymistä Korta resor, 1-3 övernattningar Short trips, 1-3 overnights		Yhteensä Totalt Total	
	Matkoja-Resor-Trips	%	Matkoja-Resor-Trips	%	Matkoja-Resor-Trips	%
	<b>MATKOJA YHTEENSÄ – Resor totalt – Trips total</b>	559 000	100	2 895 000	100	3 454 000
<b>Matkan tehneiden sukupuoli – Resande efter kön – Travellers by sex</b>						
Mies – Man – Male	232 000	41	1 407 000	49	1 639 000	47
Nainen – Kvinna – Female	327 000	59	1 487 000	51	1 815 000	53
<b>Matkan päättymiskuukausi – Resor efter avslutningsmånad – Trips by month of ending</b>						
Lokakuu – Oktober – October	120 000	21	960 000	33	1 080 000	31
Marraskuu – November – November	122 000	22	967 000	33	1 089 000	32
Joulukuu – December – December	318 000	57	967 000	33	1 285 000	37
<b>Kohdemaakunta – Landskap (dest.) – Region of destination</b>						
Uusimaa – Nyland	56 000	10	500 000	17	556 000	16
Itä-Uusimaa – Östra Nyland	..		29 000	1	29 000	1
Kanta-Häme – Egentliga Tavastland	21 000	4	118 000	4	139 000	4
Päijät-Häme – Päijänne-Tavastland	13 000	2	121 000	4	134 000	4
Kymenlaakso – Kymmenedalen	18 000	3	108 000	4	126 000	4
Etelä-Karjala – Södra Karelen – South Karelia	10 000	2	81 000	3	91 000	3
Varsinais-Suomi – Egentliga Finland	28 000	5	252 000	9	280 000	8
Satakunta	31 000	6	98 000	3	129 000	4
Pirkanmaa – Birkaland	45 000	8	305 000	11	350 000	10
Keski-Suomi – Mellersta Finland – Central Finland	40 000	7	232 000	8	272 000	8
Etelä-Pohjanmaa – Södra Österbotten – South Ostrobothnia	29 000	5	123 000	4	152 000	4
Pohjanmaa – Österbotten – Ostrobothnia	10 000	2	78 000	3	88 000	3
Keski-Pohjanmaa – Mellersta Österbotten – Central Ostrobothnia	18 000	3	33 000	1	51 000	1
Etelä-Savo – Södra Savolax	23 000	4	143 000	5	167 000	5
Pohjois-Savo – Norra Savolax	26 000	5	154 000	5	180 000	5
Pohjois-Karjala – Norra Karelen – North Karelia	26 000	5	138 000	5	164 000	5
Pohjois-Pohjanmaa – Norra Österbotten – North Ostrobothnia	74 000	13	213 000	7	287 000	8
Kainuu – Kajanaland	13 000	2	42 000	1	56 000	2
Lappi – Lappland – Lapland	73 000	13	121 000	4	194 000	6
Ahvenanmaa – Åland	..		..		11 000	0
<b>Kohdekunnan kuntamuoto – Kommuntyp – Municipality type</b>						
Kaupunki – Stad – Urban municipality	375 000	67	2 108 000	73	2 482 000	72
Muu kunta – Annan kommun – Other municipality	185 000	33	787 000	27	971 000	28
<b>Kulkuväline – Färmedel – Means of transport</b>						
Henkilö- tai asuntoauto – Person- eller husbil – Passenger car or camper	367 000	66	2 252 000	78	2 619 000	76
Linja-auto – Buss – Bus or coach	39 000	7	209 000	7	248 000	7
Juna – Tåg – Train	120 000	21	390 000	13	510 000	15
Lentokone – Flygplan – Airplane	31 000	6	27 000	1	58 000	2
<b>Harrastuksia matkalla – Aktiviteter – Sports</b>						
Murtomaahiihto – Terrängskidning – Cross-country skiing	13 000	2	13 000	0	26 000	1
Laskettelu – Utförsåkning – Downhill skiing	13 000	2	21 000	1	34 000	1
Moottorikelkkailu – Snöskoteråkning – Snowmobile driving	..		..		10 000	0
Jääurheilu – Issport – Ice sport	10 000	2	15 000	1	25 000	1
Kalastus – Fiske – Fishing	..		18 000	1	21 000	1
<b>Yöpymissä keskimäärin matkalla – Övernattningar i genomsnitt – Overnights on average</b>		Yötä – Nätter – Nights	Yötä – Nätter – Nights		Yötä – Nätter – Nights	
		5,7	1,7		2,4	
<b>Menot matkalla keskimäärin – Utgifter i genomsnitt – Expenditure on average</b>		Euroa – Euro – EUR	Euroa – Euro – EUR		Euroa – Euro – EUR	
Henkilöä kohden – Per person – Per person	140		74		83	
Päivässä – Per dag – Per day	24		42		35	

## 6. Yöpymisen sisältäneet vapaa-ajanmatkat ulkomaille loka-joulukuussa 2006

Fritidsresor utomlands med övernattni ng i destinationslandet i oktober-december 2006

Overnight leisure trips abroad in October-December 2006

	Pitkät matkat, väh. 4 yöpymistä Långa resor, minst 4 övernattningar Long trips, 4 or more overnights		Lyhyet matkat, 1-3 yöpymistä Korta resor, 1-3 övernattningar Short trips, 1-3 overnights		Yhteensä Totalt Total	
	Matkoja-Resor-Trips	%	Matkoja-Resor-Trips	%	Matkoja-Resor-Trips	%
<b>MATKOJA YHTEENSÄ</b> – Resor totalt – Trips total	444 000	100	199 000	100	643 000	100
<b>Matkan tehneiden sukupuoli</b> – Resande efter kön – Travellers by sex						
Mies – Man – Male	185 000	42	98 000	49	283 000	44
Nainen – Kvinna – Female	259 000	58	101 000	51	359 000	56
<b>Matkan päättymiskuukausi</b> – Resor efter avslutningsmånad – Trips by month of ending						
Lokakuu – Oktober – October	171 000	39	83 000	42	255 000	40
Marraskuu – November – November	113 000	26	58 000	29	171 000	27
Joulukuu – December – December	159 000	36	58 000	29	217 000	34
<b>Kulkuväline</b> – Färmedel – Means of transport						
Lentokone – Flygplan – Airplane	360 000	81	59 000	30	419 000	65
Laiva, lautta – Båt, färja – Ferry, passenger line	54 000	12	110 000	55	164 000	26
Henkilö- tai asuntoauto – Person- eller husbil – Passenger car or camper	11 000	2	27 000	14	38 000	6
Linja-auto – Buss – Bus or coach	13 000	3			13 000	2
<b>Matkan järjestäminen</b> – Researrangemang – Organisation of the trip						
Suoraan majoitusliikkeestä, liikenteenharjoittajalta – Direkt hos inkvarteringsanläggningen, trafikidkaren – Direct booking with accomm. or transport operator	112 000	25	62 000	31	174 000	27
Matkatoimiston tai matkanjärjestäjän kautta – Genom resebyrå eller annan researrangör – Using travel agency or tour operator	318 000	72	102 000	51	421 000	65
Ei varauksia – Inga reserveringar – No reservations	13 000	3	30 000	15	43 000	7
<b>Pakettimatkoja</b> – Paketresor – Package tours	272 000	61	83 000	42	356 000	55
<b>Pääasiallinen majoitusmuoto</b> – Huvudsaklig inkvarteringsform – Main mode of accommodation						
Hotelli – Hotell – Hotel	350 000	79	146 000	73	496 000	77
Muu maksullinen majoitus – Annan avgiftsbelagd inkvartering – Other paid accommodation	22 000	5			30 000	5
Maksuton maj. – Gratis inkvartering – Free accommodation	69 000	16	45 000	23	114 000	18
<b>Matkan kesto</b> – Resans längd – Number of overnight stays						
1 yö – 1 natt – 1 night			72 000	36	72 000	11
2 yötä – 2 nätter – 2 nights			76 000	38	76 000	12
3 yötä – 3 nätter – 3 nights			51 000	26	51 000	8
4-6 yötä – 4-6 nätter – 4-6 nights	126 000	29			126 000	20
7 yötä – 7 nätter – 7 nights	165 000	37			165 000	26
8-14 yötä – 8-14 nätter – 8-14 nights	125 000	28			125 000	20
Väh. 15 yötä – Minst 15 nätter – 15 nights or more	26 000	6			26 000	4
<b>Matkalla yöpymisiä vähintään 2 maassa (pl. Suomi)</b> Resor med övernattni ng i 2 eller fler länder (exkl. Finland) Trips with overnights in 2 or more countries (excluding Finland)	25 000	6			25 000	4
<b>Yöpymisiä keskimäärin matkalla</b> – Övernattningar i genomsnitt – Overnights on average		Yötä – Nätter – Nights 8,3		Yötä – Nätter – Nights 1,9		Yötä – Nätter – Nights 6,3
<b>Menot keskimäärin henkilöä kohden</b> – Utgifter i genomsnitt per person – Average expenditure per person		Euroa – Euro – EUR		Euroa – Euro – EUR		Euroa – Euro – EUR
Kaikilla matkoilla – Alla resor – All trips	990		330		780	
EU-15-maat – EU-15-länder – EU-15 countries	910		420		810	
EU-25-maat – EU-25-länder – EU-25 countries	840		340		650	
Ruotsiin – Till Sverige – To Sweden	270		290		280	
Viroon – Till Estland – To Estonia	460		260		310	
Espanjaan (ml. Kanarian saaret) – Till Spanien (inkl. Kanarieöarna) – To Spain (incl. the Canary Islands)	1 000				1 000	
Kreikkaan – Till Grekland – To Greece	880				880	

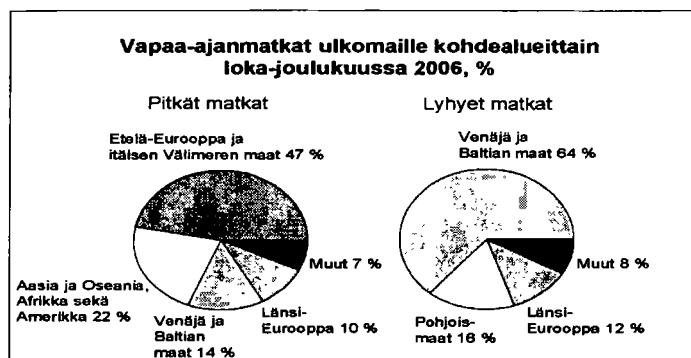
## 6. Yöpymisen sisältäneet vapaa-ajanmatkat ulkomaille loka-joulukuussa 2006

Fritidsresor utomlands med övernattnin i destinationslandet i oktober-december 2006

Overnight leisure trips abroad in October-December 2006

	Pitkät matkat, väh. 4 yöpymistä		Lyhyet matkat, 1-3 yöpymistä		Yhteensä		Yöpymisiä keskimäärin
	Länga resor, minst 4 övernattningar		Korta resor, 1-3 övernattningar		Totalt		
	Matkoja-Resor-Trips	%	Matkoja-Resor-Trips	%	Matkoja-Resor-Trips	%	
<b>MATKOJA YHTEENSÄ</b> – Resor totalt – Trips total	444 000	100	199 000	100	643 000	100	6,3
<b>Kohdema</b> – Destinationsland – Destination country							
EU-15-maat – EU-15-länder – EU-15 countries	252 000	57	64 000	32	316 000	49	6,8
EU-25-maat – EU-25-länder – EU-25 countries	318 000	72	183 000	92	501 000	78	5,5
<b>Pohjoismaat</b> – Norden – Scandinavian countries	21 000	5	33 000	16	54 000	8	4,1
Ruotsi – Sverige – Sweden	21 000	5	30 000	15	51 000	8	4,3
<b>Venäjä ja Baltia</b> – Ryssland och de baltiska länderna – Russia and the Baltic countries	62 000	14	126 000	64	189 000	29	2,9
Viro – Estland – Estonia	47 000	10	108 000	54	154 000	24	2,8
Venäjä – Ryssland – Russia	13 000	3	16 000	8	29 000	4	3,2
<b>Etelä-Eurooppa ja Kanarian saaret</b> – Södra Europa och Kanarieöarna – Southern Europe and the Canary Islands	190 000	43	11 000	5	201 000	31	8,1
Espanja ja Kanarian saaret – Spanien och Kanarieöarna – Spain and the Canary Islands	120 000	27	..	..	125 000	19	9,0
Kanarian saaret – Kanarieöarna – The Canary Islands	90 000	20	..	..	90 000	14	9,1
Manner-Espanja – Fasti Spanien – Mainland Spain	27 000	6	..	..	32 000	5	8,4
Baleaarit – Balearerna – The Balearics	..	..	..	..	..	..	..
Kreikka – Grekland – Greece	34 000	8	..	..	34 000	5	6,8
Italia – Italien – Italy	20 000	5	..	..	23 000	4	6,2
Portugali – Portugal – Portugal	14 000	3	..	..	14 000	2	7,0
<b>Itäisen Välimeren maat</b> – Länder vid östra Medelhavet – East Mediterranean countries	17 000	4	..	..	17 000	3	6,8
<b>Länsi-Eurooppa</b> – Västra Europa – Western Europe	46 000	10	24 000	12	69 000	11	5,1
Saksa – Tyskland – Germany	10 000	2	..	..	18 000	3	4,4
Britannia – Storbritannien – United Kingdom	..	..	..	..	16 000	2	5,0
<b>Itä- ja Keski-Eurooppa</b> – Öst- och Mellaneuropa – Central and East Europe	11 000	2	..	..	16 000	3	6,8
<b>Afrikka</b> – Afrika – Africa	21 000	5	..	..	21 000	3	8,6
Tunisia – Tunisien – Tunisia	11 000	2	..	..	11 000	2	8,4
<b>Aasia ja Oseania</b> – Asien och Oceanien – Asia and Oceania	63 000	14	..	..	63 000	10	12,6
Thaimaa – Thailand – Thailand	34 000	8	..	..	34 000	5	15,0
Kiina – Kina – China	11 000	2	..	..	11 000	2	9,8
<b>Amerikka</b> – Amerika – America	13 000	3	..	..	13 000	2	10,2

Pitkillä matkoilla oli yhteensä 3,7 miljoonaa yöpymistä ja lyhyillä matkoilla 377 000. – De långa resorna inkl. totalt 3,7 övernattningar och de korta 377 000 övernattningar. – Long trips totalled 3.7 million overnights and short trips 377,000 overnights.



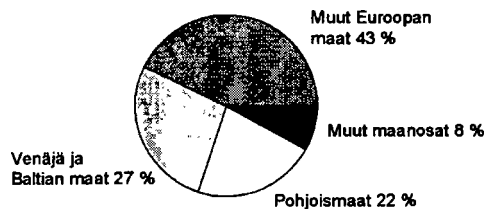
## 7. Laivayöpmisen sisältäneet vapaa-ajanristeilyt ja vapaa-ajan päivämatkat loka-joulukuussa 2006

Fritidskryssningar med övermattning bara ombord och dagsresor till utlandet på fritiden i oktober-december 2006

Overnight leisure cruises and same-day leisure trips abroad in October-December 2006

	Risteilyt, yöpyminen vain laivalla Kryssningar, övermattning bara ombord Cruises, overnight on board only		Päivämatkat ulkomaille Dagsresor till utlandet Same-day visits abroad	
	Matkoja-Resor-Trips	%	Matkoja-Resor-Trips	%
<b>MATKOJA YHTEENSÄ</b> – Resor totalt – Trips total	409 000	100	114 000	100
<b>Matkan tehneiden sukupuoli</b> – Resande efter kön – Travellers by sex				
Mies – Man – Male	186 000	46	37 000	32
Nainen – Kvinna – Female	223 000	54	77 000	68
<b>Matkan päättymiskuukausi</b> – Resor efter avslutningsmånad – Trips by month of ending				
Lokakuu – Oktober – October	132 000	32	28 000	25
Marraskuu – November – November	134 000	33	55 000	49
Joulukuu – December – December	143 000	35	30 000	27
<b>Risteilyn kesto</b> – Kryssningens längd – Number of overnight stays				
1 yö – 1 natt – 1 night	268 000	66		
2 yötä – 2 nätter – 2 nights	138 000	34		
<b>Kohdemaat</b> – Destinationsland – Destination country				
Viro – Estland – Estonia	133 000	32	74 000	65
Ruotsi – Sverige – Sweden	271 000	66	37 000	33
Venäjä – Ryssland – Russia				
Muut maat – Andra länder – Other countries	..		..	
<b>Mahdollisuus maissakäyntiin</b> – Möjlighet att gå i land – Possibility to visit ashore				
Virossa – I Estland – In Estonia	122 000	30		
Ruotsissa – I Sverige – In Sweden	173 000	42		
Muissa maissa – I andra länder – In other countries	..			
<b>Maissakäyntejä</b> – Landstigningar – Visits ashore	239 000	58		
Virossa – I Estland – In Estonia	104 000	25		
Ruotsissa – I Sverige – In Sweden	133 000	32		
Muissa maissa – I andra länder – In other countries	..			
<b>Yöpymisiä keskimäärin matkalla</b> – Övernattningar i genomsnitt – Overnights on average		Yötä – Nätter – Nights		
		1,4		
<b>Menot keskimäärin henkilöä kohden</b> – Utgifter i genomsnitt per person – Average expenditure per person		Euroa – Euro – EUR	Euroa – Euro – EUR	
		220		
Risteily ja menot laivalla – Kryssning och utgifter på båten – Cruise and other expenditure on board		190		
Menot kohdemaassa – Utgifter i destinationslandet – Expenditure in destination country		64	120	

### Yöpmisen kohdemaassa sisältäneet työ- ja kokousmatkat ulkomaille loka-joulukuussa 2006, %



## 8. Työ- ja kokousmatkat loka-joulukuussa 2006

Arbets- och konferensresor i oktober-december 2006

Business and professional trips in October-December 2006

	Kotimaanmatkat, sisältää yöpymisen		Ulkomaanmatkat, yöpyminen kohdemaassa		Risteilyt, yöpyminen vain laivalla		Päivämatkat ulkomaille, ei yöpymistä	
	Inrikesresor med övernattningar		Utrikesresor med övernattningar		Kryssningar, övern. bara ombord		Dagsresor till utlandet	
	Overnight domestic trips		Overnight trips abroad		Cruises, overnight on board only		Same-day visits abroad	
	Yht.-Totalt-Total	%	Yht.-Totalt-Total	%	Yht.-Totalt-Total	%	Yht.-Totalt-Total	%
<b>MATKOJA YHTEENSÄ – Resor totalt – Trips total</b>	916 000	100	282 000	100	51 000	100	43 000	100
<b>Matkan tehneiden sukupuoli – Resande efter kön – Travellers by sex</b>								
Mies – Man – Male	675 000	74	227 000	80	32 000	63	35 000	81
Nainen – Kvinna – Female	241 000	26	55 000	20	19 000	37	..	..
<b>Kohdema – Destinationsland – Destination country</b>								
EU-15-maat – EU-15-länder – EU-15 countries			159 000	56	29 000	58	35 000	81
EU-25-maat – EU-25-länder – EU-25 countries			213 000	75	51 000	100	43 000	100
<b>Pohjoismaat – Norden – Scandinavian countries</b>			63 000	22	29 000	58	32 000	75
Ruotsi – Sverige – Sweden			42 000	15	29 000	58	30 000	69
Norja – Norge – Norway			18 000	6				
Tanska – Danmark – Denmark			..	..			..	..
<b>Venäjä ja Baltia – Ryssland och baltiska länder – Russia and the Baltic countries</b>			75 000	27	21 000	42	..	..
Viro – Estland – Estonia			38 000	13	21 000	42	..	..
Venäjä – Ryssland – Russia			29 000	10			..	..
<b>Muut Euroopan maat – Övriga europeiska länder – Other European countries</b>			122 000	43			..	..
Saksa – Tyskland – Germany			40 000	14			..	..
Ranska – Frankrike – France			19 000	7			..	..
Britannia – Storbritannien – United Kingdom			16 000	6			..	..
Alankomaat – Nederländerna – Netherlands			11 000	4			..	..
<b>Amerikka – Amerika – America</b>			..	..			..	..
<b>Aasia, Oseania ja Afrikka – Asien, Oceanien och Afrika – Asia, Oceania and Africa</b>			14 000	5			..	..
<b>Matkan päättymiskuukausi – Resor efter avslutningsmånad – Trips by month of ending</b>								
Lokakuu – Oktober – October	334 000	37	100 000	35	17 000	34	14 000	34
Marraskuu – November – November	339 000	37	109 000	39	23 000	46	16 000	36
Jouluku – December – December	242 000	26	74 000	26	10 000	20	13 000	30
<b>Kulkuväline – Färdmedel – Means of transport</b>								
Henkilö- tai asuntoauto – Person- eller husbil – Passenger car or camper	547 000	60	13 000	5			..	..
Lentokone – Flygplan – Airplane	131 000	14	205 000	73			26 000	61
Laiva, lautta – Båt, färja – Ferry, passenger line	..	..	50 000	18	51 000	100	14 000	32
Juna – Tåg – Train	142 000	16	..	..			..	..
Linja-auto – Buss – Bus or coach	63 000	7	..	..			..	..
<b>Pääasiallinen majoitusmuoto – Huvudsaklig inkvarteringsform – Main mode of accommodation</b>								
Hotelli, matkustajakoti – Hotell, resandehem – Hotel or similar establishment	700 000	76	253 000	89				
Muu maksullinen majoitus – Annan avgiftsbelagd inkvartering – Other paid accommodation	56 000	6	14 000	5	51 000	100		
Maksuton maj. – Gratis inkvartering – Free accommodation	159 000	17	16 000	6				
<b>Matkan kesto – Resans längd – Number of overnight stays</b>								
1 yö – 1 natt – 1 night	513 000	56	75 000	27	35 000	70		
2-3 yötä – 2-3 nätter – 2-3 nights	318 000	35	120 000	43	15 000	30		
Väh. 4 yötä – Minst 4 nätter – 4 nights or more	85 000	9	87 000	31				
<b>Yöpymisiä keskimäärin matkalla –</b>	Yötä-Nätter-Nights		Yötä-Nätter-Nights		Yötä-Nätter-Nights			
Övernattningar i genomsnitt – Overnights on average	1,9		3,5		1,3			
<b>Menot keskim. henkilöä kohden – Utgifter i genomsnitt per person – Average expenditure per person</b>	Euroa – Euro – EUR		Euroa – Euro – EUR		Euroa – Euro – EUR			
	230		710		140			

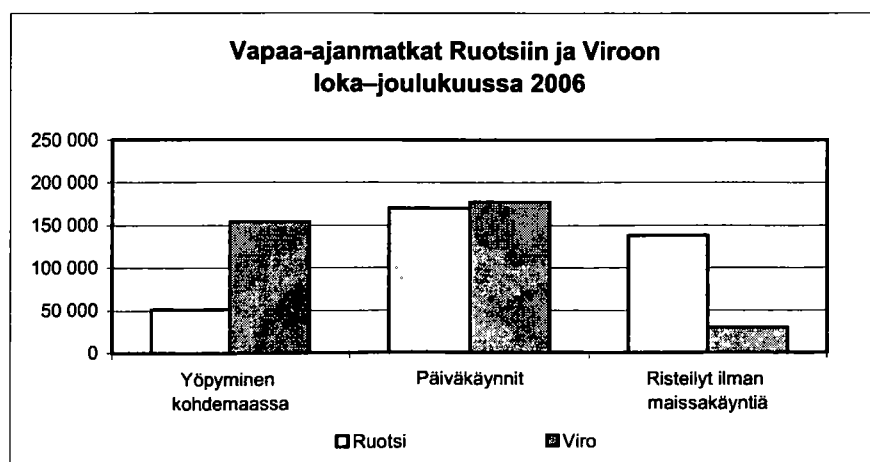
## 9. Lähialuematkailu loka-joulukuussa 2006

Resor till närområden i oktober–december 2006

Trips to the neighbouring countries in October–December 2006

	Ruotsiin Till Sverige To Sweden	Viroon Till Estland To Estonia	Venäjälle Till Ryssland To Russia	Norjaan ja Tanskaan Till Norge och Danmark To Norway and Denmark	Latviaan ja Liettuaan Till Lettland och Litauen To Latvia and Lithuania	Yhteensä Totalt Total
<b>MATKOJA YHTEENSÄ</b> – Resor totalt – Trips total	461 000	427 000	58 000	29 000	17 000	992 000
Maissakäyntejä yhteensä – Landstigningar totalt – Visits ashore total	306 000	392 000	58 000	29 000	17 000	803 000
Yöpyminen kohdemaassa – Övernattning i destinationslandet – Overnight in destination country	94 000	192 000	58 000	24 000	14 000	381 000
Päiväkäynnit – Dagsbesök – Day visits	213 000	201 000	..	..	..	422 000
Päivämatkat (ei yöpymistä) – Dagsresor (ej övernattning) – Same-day visits (no overnights)	67 000	82 000	..	..	..	154 000
Maissakäynnit risteilyjen yhteydessä <sup>1)</sup> – Landstigningar under kryssningar <sup>1)</sup> – Visits ashore during cruises <sup>1)</sup>	146 000	119 000	..	..	..	268 000
Risteilyt ilman maissakäyntejä – Kryssningar utan landstigningar – Cruises without visits ashore	154 000	35 000	..	..	..	189 000
<b>Vapaa-ajanmatkoja</b> – Fritidsresor – Leisure trips	359 000	361 000	29 000	..	..	763 000
Maissakäyntejä yhteensä – Landstigningar totalt – Visits ashore total	221 000	331 000	29 000	..	..	595 000
Yöpyminen kohdemaassa – Övernattning i destinationslandet – Overnight in destination country	51 000	154 000	29 000	..	..	243 000
Päiväkäynnit – Dagsbesök – Day visits	170 000	177 000	..	..	..	353 000
Päivämatkat (ei yöpymistä) – Dagsresor (ej övernattning) – Same-day visits (no overnights)	37 000	74 000	..	..	..	114 000
Maissakäynnit risteilyjen yhteydessä <sup>1)</sup> – Landstigningar under kryssningar <sup>1)</sup> – Visits ashore during cruises <sup>1)</sup>	133 000	104 000	..	..	..	239 000
Risteilyt ilman maissakäyntejä – Kryssningar utan landstigningar – Cruises without visits ashore	138 000	29 000	..	..	..	167 000
<b>Työ- ja kokousmatkoja</b> – Arbets- och konferensresor – Business trips	101 000	67 000	29 000	23 000	..	230 000
Maissakäyntejä yhteensä – Landstigningar totalt – Visits ashore total	85 000	61 000	29 000	23 000	..	207 000
Yöpyminen kohdemaassa – Övernattning i destinationslandet – Overnight in destination country	42 000	38 000	29 000	21 000	..	139 000
Päiväkäynnit – Dagsbesök – Day visits	43 000	23 000	..	..	..	69 000
Päivämatkat (ei yöpymistä) – Dagsresor (ej övernattning) – Same-day visits (no overnights)	30 000	..	..	..	..	40 000
Maissakäynnit risteilyjen yhteydessä <sup>1)</sup> – Landstigningar under kryssningar <sup>1)</sup> – Visits ashore during cruises <sup>1)</sup>	13 000	15 000	..	..	..	29 000
Risteilyt ilman maissakäyntejä – Kryssningar utan landstigningar – Cruises without visits ashore	16 000	..	..	..	..	22 000

<sup>1)</sup> Risteilymatkalla yövytään ainoastaan laivalla. – <sup>1)</sup> Under kryssningsresa övernattar man bara på båten. – <sup>1)</sup> Cruises include overnight stays on board only.





## 10. 15–74-vuotiaan väestön yöpymisen sisältäneet vapaa-ajanmatkat (pl. mökki- ja vierailumatkat) loka-joulukuussa 1997–2006

Fritidsresor (exkl. resor till den egna stugan och hos släktingar och bekanta) för befolkning i åldern 15–74 år i oktober–december 1997–2006

Overnight leisure trips (excl. trips to own freetime residence and visits to friends and relatives) by persons aged 15–74 in October–December 1997–2006

	Tuhansia matkoja – Tusen resor – Thousands of trips									
	1997	1998	1999	2000 <sup>1)</sup>	2001	2002	2003	2004	2005	2006
<b>VAPAA-AJANMATKOJA YHTEENSÄ –</b>										
Fritidsresor totalt – Leisure trips, total										
Loka-joulukuu – Oktober–december – October–December	1 428	1 293	1 379	<u>1 858</u>	1 711	1 622	1 680	1 789	1 834	1 855
Tammi-joulukuu – Januari–december – January–December	6 877	6 384	7 061	<u>8 517</u>	8 415	8 457	8 285	8 658	8 648	9 136
<b>Kotimaanmatkat maksullisessa majoituksessa –</b>										
Inrikesresor i avgiftsbelagd inkvartering –										
Domestic trips with paid accommodation										
Loka-joulukuu – Oktober–december – October–December	457	435	465	<u>665</u>	582	602	616	710	774	803
Tammi-joulukuu – Januari–december – January–December	2 790	2 886	2 972	<u>3 741</u>	3 675	3 813	3 896	4 114	4 111	4 527
<b>Lyhyet matkat, 1–3 yötä – Korta resor, 1–3 nätter –</b>										
Short trips, 1–3 nights										
Loka-joulukuu – Oktober–december – October–December	347	367	380	<u>568</u>	479	492	501	588	656	669
Tammi-joulukuu – Januari–december – January–December	2 021	2 141	2 182	<u>2 835</u>	2 698	2 818	2 851	3 098	3 074	3 405
<b>Pitkät matkat, vähintään 4 yötä – Långa resor, minst 4 nätter –</b>										
Long trips, 4 or more nights										
Loka-joulukuu – Oktober–december – October–December	110	68	85	<u>97</u>	103	110	115	122	118	133
Tammi-joulukuu – Januari–december – January–December	769	745	790	<u>906</u>	977	995	1 044	1 016	1 037	1 122
<b>Ulkomaanmatkat, yöpyminen kohdemaassa –</b>										
Utrikesresor, övernattnig i destinationslandet –										
Outbound trips, overnight in country of destination										
Loka-joulukuu – Oktober–december – October–December	417	373	437	<u>559</u>	569	465	606	655	621	643
Tammi-joulukuu – Januari–december – January–December	1 915	1 748	2 144	<u>2 355</u>	2 663	2 583	2 597	2 906	3 007	3 173
<b>Lyhyet matkat, 1–3 yötä – Korta resor, 1–3 nätter –</b>										
Short trips, 1–3 nights										
Loka-joulukuu – Oktober–december – October–December	154	88	153	<u>214</u>	219	173	227	273	251	199
Tammi-joulukuu – Januari–december – January–December	627	581	816	<u>896</u>	934	983	1 013	1 076	1 112	1 076
<b>Pitkät matkat, vähintään 4 yötä – Långa resor, minst 4 nätter –</b>										
Long trips, 4 or more nights										
Loka-joulukuu – Oktober–december – October–December	263	285	284	<u>345</u>	350	292	379	383	370	444
Tammi-joulukuu – Januari–december – January–December	1 288	1 167	1 328	<u>1 459</u>	1 729	1 600	1 584	1 831	1 895	2 097
<b>Risteilyt, yöpyminen vain laivalla –</b>										
Kryssningar, övernattnig bara ombord –										
Cruises, overnight on board only										
Loka-joulukuu – Oktober–december – October–December	554	485	477	<u>634</u>	560	556	458	424	439	409
Tammi-joulukuu – Januari–december – January–December	2 172	1 750	1 945	<u>2 421</u>	2 077	2 062	1 793	1 637	1 530	1 436
<b>Maissakäyntejä – Landsigningar – Visits ashore</b>										
Loka-joulukuu – Oktober–december – October–December	282	271	259	<u>341</u>	279	265	256	232	254	239
Tammi-joulukuu – Januari–december – January–December	1 150	990	1 091	<u>1 401</u>	1 157	1 087	958	986	867	868

<sup>1)</sup> Vuodesta 2000 lähtien luvut eivät ole vertailukelpoisia aikaisempien vuosien lukujen kanssa tiedonkeruun menetelmän muutoksen vuoksi. – Siffror fr.o.m. år 2000 är inte jämförbara med siffror för tidigare år på grund av ändringen i datainsamlingsmetoden. – The figures since the year 2000 are not comparable with the figures for previous years due to the change in the data collection method.

# Postitus 2 lk kirje

Port Payé  
Finlande  
126676  
Suomen  
Posti Oyj

SVT Suomen virallinen tilasto  
Finlands officiella statistik  
Official Statistics of Finland

Liikenne ja matkailu 2006  
Transport och turism  
Transport and Tourism

## Lisätietoja – Förfrågningar – Inquiries

Marjut Tuominen (09) 1734 3556  
Ritva Tikkanen (09) 1734 3300

Vastaava tilastojohtaja – Ansvarig statistikdirektör –  
Director in charge

Hannele Orjala

### Tietojen saatavuus

Tilastosta tuotetaan kuukausittain myös taulukkopaketti, jonka voi tilata sähköpostin liitetiedostona Excel -muodossa 202 euroa (+ alv 22 %) ja paperitulosteina tai levykkeellä 235 euroa (+ alv 22 %). Paketista voi myös tilata osatulosteita. Paketti sisältää seuraavat kuukausittain sekä kumulatiivisesti vuoden alusta tu-  
lostettavat taulukot:

- 1B. Majoitusliikkeiden kapasiteetti ja sen käyttö kunnittain ja maakunnittain sekä koko maan tasolla majoitusliikkeen tyyppin mukaan
- 3B. Yöpymiset asuinmaan mukaan maakunnittain ja kunnittain
4. Majoitusliikkeet ja niiden kapasiteetin käyttö kuukausittain
5. Saapuneet vieraat ja yöpymiset majoitusliikkeissä asuinmaan mukaan kuukausittain
6. Yöpymiset matkan tarkoituksen mukaan eri majoitusmuodoissa koko maassa sekä hotelliyöpymiset matkan tarkoituksen mukaan maakunnittain ja kunnittain
7. Yöpymiset majoitusliikkeissä majoitusmuodon mukaan koko maassa sekä yöpymiset leirintäalueilla majoitusmuodon mukaan maakunnittain / kunnittain

Majoitusliikkeiden yöpymistietoja löytyy myös StatFin-tilastopalvelusta internetissä [statfin.stat.fi](http://statfin.stat.fi)

Asiakaspalaute: [www.tilastokeskus.fi/palaute](http://www.tilastokeskus.fi/palaute)